CỘNG ĐỒNG CÔNG GIÁO VIỆT NAM
TỔNG GIÁO PHẬN GALVESTON-HOUSTON
VIETNAMESE CATHOLICS OF THE ARCHDIOCESE OF GALVESTON-HOUSTON

DŨNG LẠC

8503 S. Kirkwood Rd. - Houston, Texas 77099 - Phone: 281-495-8133
www.cgvnhouston.org

Chúa Nhật XXXIV TN/Lễ Chúa Kitô Vua - Năm A, Ngày 22-11-2026

**** Ed 34: 11-12, 15-17; * 1Cr 15: 20-26, 28; * Tin Mừng Chúa Giêsu Kitô theo Thánh Matthêu 25: 31-46***

Đức Tổng Giám Mục: Joe S. Vásquez
Đức Giám Mục Phụ Tá: Italo Dell'Oro, CRS

Lm. Gioan Viannêy Nguyễn Ngọc Thụ
Đại Diện Đức Tổng Giám Mục
Chủ Tịch Cộng Đồng Công Giáo VN
281-495-8133

Hội Đồng Giáo Dân, TGP Galveston-Houston

Chủ Tịch: Ô. Phêrô Đinh Đức Hiệp
GX. Đức Mẹ Lộ Đức - (346) 280-0791
Phó CT Nội Vụ: Ô.Giuse Ngô Quang Tuyến
GX Đức Mẹ La Vang - (713) 897-9222
Phó CT Ngoại Vụ: Ô. Giuse Ng. Thanh. Xuân
GX Các Thành Tử Đạo Viêt Nam
(832) 260-5016
Tổng Thư Ký: Ô. Phêrô Nguyễn Phương Kevin
GX Đức Kitô Ngôi Lời NT - (832) 451-0591
Thành viên: CT HĐMV các giáo xứ và cộng đoàn

Thánh lễ cuối tuần

GX. CÁC THÁNH TỬ ĐẠO VIỆT NAM
TB: 6:00 pm - CN: 7:00; 9:00; 11:00 am; 1:00 pm
Lm. Gioan Trần Đình Khả
Lm. Giuse Phan Đình Lộc
Pt. Anthony Tú Nguyễn
Pt. Victor Tú Tăng
Pt. Thomas Thanh Hồ
10610 Kingspoint Rd.- Houston, TX 77075
713-941-0521

GX. ĐỨC KITÔ NGÔI LỜI NHẬP THỂ
TB: 6:00 pm - CN: 7:00 am; 9:00 am; 11:00 am; 2:00 pm; 7:00 pm
Lm. Gioan Viannêy Nguyễn Ngọc Thụ
Lm. Giuse Bùi Phương Tiến
Pt. Vincentê Đoàn Hồng Phúc
Pt. Giuse Maria Phạm Harry Hưng
8503 S. Kirkwood Rd.- Houston, TX 77099
281-495-8133

GIÁO XỨ ĐỨC MẸ LA VANG
TB: 6:00 pm - CN: 7:30; 9:15; 11:00 am; 6:00 pm
Lm. Giuse Đinh Văn Nghị, OP.
Lm. Giuse Trần Trung Liêm, OP
Lm. Đaminh Nguyễn Trinh Quang, OP.
12320 Old Foltin Rd.- Houston, TX 77086
281-999-1672

GIÁO XỨ ĐỨC MẸ LỘ ĐỨC
Thứ Bảy: 6:00 pm (Bilingual)
CN: 7:00am; 9:00am; 11:00am;
4:00pm (English); 6:00pm
Lm. Gioan Baotixita Nguyễn Minh Đức, OP.
Lm. Phêrô Phạm Duy Khánh, OP.
Lm. Vincentê Nguyễn Hoàng, OP.
Pt. Gioan B. Đào Đình Ân
Pt. Vincent Nguyên Tri Lý
6550 Fairbanks N. Houston, Houston, TX 77040
713-939-1906

CỘNG ĐOÀN THÁNH TÂM
Giáo Xứ Chánh Tòa Thánh Tâm
CN: 9:00 am
Lm. Phaolô Hoàng Lê Phong, SCJ.
1701 San Jacinto St. - Houston, TX 77002
713-659-1561 ext. 134

SUY NIỆM LỜI CHÚA

VUA VÀ LÀ CHÚA CHÚNG TA



Chúa Nhật cuối cùng của năm Phụng Vụ, Giáo Hội long trọng cử hành lễ Chúa Kitô là Vua vũ trụ với niềm vui khôn tả và quả quyết rằng Người là Vua và là Chúa chúng ta.

Vua muôn đời.

Chúa Giêsu là Vua ư? Người là Vua những gì?

Vương quốc của Chúa Giê-Kitô không đơn giản thuộc về thế gian này. Người là Vua vinh quang, Vua mọi sự. Đơn giản, Người là Vua, hoàn toàn là Vua, Vua của Vương Quốc Yêu Thương và An Bình. Người không làm vua trên đất mà sẽ cai trị nhân loại từ trời với tư cách là Vua và là Chúa trời đất. Người là Vua đến muôn đời như lời Sứ thần Gáprien trong biến cố truyền tin cho Đức Maria nói: "*Thiên Chúa sẽ ban cho Người ngôi báu Đavít tổ phụ Người. Người sẽ cai trị đời đời trong nhà Giacóp và triều đại Người sẽ vô tận!*" (Lc 1, 31-33).

Vua yêu thương.

Chúa Giêsu Kitô là Vua như một mục tử, khiêm nhường, tận tụy, từ tâm và đầy yêu thương. Lời Chúa trong sách Êdêkien chứng thực điều đó: "*Chính Ta sẽ chăn dắt các chiên Ta, chính Ta sẽ cho chúng nằm nghỉ, Chúa là Thiên Chúa phán như thế. Ta sẽ tìm con chiên đã mất, sẽ đem con chiên lạc về, sẽ băng bó con chiên bị thương tích, sẽ lo chữa con chiên bị ốm đau*" (Ed 34, 15-16).

Người coi dân lưu đày như đàn chiên tản mác. Người sẽ kéo chúng ra khỏi thân nô lệ, nơi chúng bị phân tán trong ngày đen tối. Đưa tất cả về trên Núi Thánh, để chúng được gặm cỏ nơi đồng cỏ xanh rì và nghỉ ngơi bên dòng suối mát. Chính Người chứ không phải ai khác sẽ chăn dắt chúng; tức là lãnh đạo dân, làm vua của dân chứ không ai khác nữa.

Chúa tuyên bố Người là vua. Nhưng là Vua mục tử chăm sóc từng con chiên một, đáp ứng yêu cầu của mỗi con; đồng thời sẽ không để dê cừu lẫn lộn kẻo chúng húc và làm hại nhau, tức là Chúa sẽ phân biệt kẻ dữ người lành, để đàn chiên của Người nghĩa là Dân Thánh của Người được bình an hạnh phúc.

Tư cách của công dân Nước Trời.

Vua dạy người ta cách sống xứng đáng là công dân Nước Trời nên đưa ra lời khuyên: "Anh em không thể vừa làm tôi Thiên Chúa Trời vừa làm tôi Tiền Của" (Mt 6, 24). Vua dạy thần dân đối xử tốt với nhau: hãy làm cho người khác điều mà mình muốn họ làm cho mình, nguyên tắc này về sau được gọi là Luật Vàng. Và nhấn mạnh rằng để thật sự hạnh phúc, chúng ta phải tìm hiểu và làm theo ý Chúa (x.Mt 7, 12).

Vậy, như Người đã làm Vua vì vâng lời, thì chúng ta muốn vào Nước của Người, kết hợp vào Thân thể Người, chúng ta cũng phải vâng lời Thiên Chúa, thi hành mọi giới Luật Người ban như chính Đức Kitô, vì vâng lời Chúa Cha, mà được đặt lên thống lĩnh mọi tạo vật.

Người phân các dân tộc ra hai bên tả hữu như mục tử phân chiên ra khỏi dê.

Để làm công việc này, Người chỉ có một tiêu chuẩn: bên những người lành là những kẻ đã thi hành lòng nhân ái; còn bên kẻ dữ là những kẻ thiếu lòng nhân đạo. Điều khó hiểu là Người đã xét xử người ta theo lòng nhân ái và nhân đạo đối với chính Người. Nhưng có ai đã gặp Người ở trần gian mà thi hành lòng nhân ái? Câu →

CỘNG ĐOÀN HOLY ROSARY
CN: 3:15; 6:30
Lm. Anthony Trần Ngọc Hùng, OP
3617 Milam St. - Houston, TX 77002
713-518-2319

CỘNG ĐOÀN ST. CHRISTOPHER
CN: 4:30
Lm. Giuse Lê Thu
8150 Park Place – Houston, TX 77017
713-645-6614

CĐ. ST. JUSTIN TỬ ĐẠO
CN: 12:00
Lm. Giuse Phêrô Nguyễn Ngọc Linh
Pt. Sơn (Sean) Nguyễn
13350 Ashford Point Dr. Houston, TX 77082
281-556-5116

Giáo xứ Mỹ
có thánh lễ Việt ngữ cuối tuần

TB: 8:00 pm
St. Elizabeth Ann Seton
6646 Addicks Satsuma Rd. Houston, TX 77084
281-463-7878

TB: 7:00 pm
St. Francis de Sales
8200 Roos Rd. Houston, TX 77036
713-774-7475

LIÊN ĐOÀN THIẾU NHI THÁNH THỂ
Linh Hướng: Lm. JB. Trương Hoàng Hải, CSsR.
206-888-0106
Trưởng Phêrô Võ Khanh Tony (GX/CTTĐVN)
832-455-5961

LIÊN HỘI CÁC BÀ MẸ CÔNG GIÁO
Tổng Linh Hướng: Lm. Giuse Bùi Phương Tiến
Bà Nguyễn Thi Anna (GX/Đ. Kitô NLNT)
713-517-1621

LIÊN ĐOÀN LIÊN MINH THÁNH TÂM
Tổng Linh Hướng: Lm. Nguyễn J. Phong
Ông Nguyễn Thanh Xuân
832-260-5016

LIÊN ĐOÀN TÔNG ĐỒ FATIMA
Tổng Linh Hướng: Lm. Anthony Trần Ngọc Hùng
713-518-2319
Ông Nguyễn Quang Hưng (GX Ngôi Lời)
713-894-7411

ĐẠO BINH ĐỨC MẸ (LEGIO MARIE)
Tổng Linh Giám Curia:
Lm. Phêrô Phạm Duy Khánh, OP.
Trưởng Curia Giuse Nguyễn Ngọc Thiên
832-433-2198

PHONG TRÀO CURSILLO
Linh Hướng: Lm. Đaminh Trịnh Thế Huy, OP.
.713-459-4018
Trưởng Lãnh Đạo: Maria Nguyễn Thu Trang
713-303-7982

LH. ĐOÀN DÒNG BA ĐA MINH
Tổng Linh Hướng:
Lm. Đa Minh Nguyễn Trinh Quang, OP
Anna Trương Nguyễn Yến
832-616-1355

TUYÊN UÝ NHÀ THƯƠNG
Lm. Anthony Trần Ngọc Hùng
713-757-1000 ext. 1624
Lm. Gioan Nguyễn Mạnh Hùng
832-425-5116

PHÁT THANH TIN YÊU
Tuyên Úy: Lm. Gioakim Nguyễn Duy Lộc, C.S.s.R
832-867-5741

Văn Phòng Ơn Gọi Linh Mục và Tu Sĩ
713-652-8239

Đại Chủng Viện St. Mary
713-686-4345

Người trả lời còn lạ lùng hơn nữa. Người nói: Khi các ngươi làm hay không làm gì cho một trong các anh em hèn mọn nhất của Người là làm hay không làm cho chính Người.



Từ ngữ "*các anh em hèn mọn nhất*" theo Kinh Thánh ám chỉ mọi con người thiếu thốn, đau khổ mà chúng ta gặp. Quả thật, hết mọi người đã trở thành anh em của Chúa Giêsu kể từ ngày Người mặc lấy bản tính nhân loại. Hiểu như vậy, chúng ta có lý để khẳng định rằng, Chúa sẽ phán xét chúng ta theo thái độ bác ái của chúng ta đối với tha nhân. Và đó chính là lệnh truyền Người đã để lại cho chúng ta trước khi về trời.

Chúa Giêsu giải thích: "*Khi Con Người đến,... Muôn dân sẽ được tập họ lại trước mặt Người, và Người sẽ phân chia họ ra, như mục tử tách chiên ra khỏi dê. Chiên thì Người cho đứng bên phải, còn dê ở bên trái*" (Mt 25, 31-33), bên những kẻ Chúa Cha chúc phúc" (x. Mt 25, 34). Tại sao chiên nhận được ân huệ của Vua?

Vua giải thích: "*Vì xưa Ta đói, các ngươi cho ăn; Ta khát, các ngươi đã cho uống; Ta là khách lạ, các ngươi đã tiếp rước; Ta mình trần, các ngươi đã cho mặc; Ta đau yếu các ngươi đã viếng thăm; Ta bị tù đày, các ngươi đã đến với Ta'. Khi chiên, hay "những người công chính", hỏi là họ đã làm những điều tốt ấy cho Ngài bằng cách nào, Vua đáp lại: 'Quả thật, Ta bảo các ngươi: những gì các ngươi đã làm cho một trong các anh em bé mọn nhất của Ta đây là các ngươi đã làm cho chính Ta*" (Mt 25, 35-36. 40.46).

Họ không làm những việc tốt này ở trên trời, vì ở đó không có người bệnh hoặc người đói. Nhưng họ đã làm những điều này cho các anh em của Đức Kitô ở trên mặt đất.

Còn về dê, là những người bị đặt ở bên trái, thì Vua nói: "*Hỡi phường bị chúc dữ, hãy lui khỏi mặt Ta mà vào lửa muôn đời đã đốt sẵn cho ma quỷ và kẻ theo chúng. Vì xưa Ta đói, các ngươi không cho ăn; Ta khát, các ngươi không cho uống; Ta là khách lạ, các ngươi chẳng tiếp rước; Ta mình trần, các ngươi không cho đồ mặc; Ta đau yếu và ở tù, các ngươi đâu có viếng thăm Ta!*" (Mt 25, 41-43). Phán quyết này thật thích đáng vì những người bị xét là dê đã không đối xử tử tế với anh em của Đức Kitô, là điều lẽ ra họ phải làm.

Các môn đệ học được rằng phán quyết của Vua Giêsu đưa ra trong tương lai sẽ là vĩnh viễn: "*Ta bảo thật cho các ngươi biết: 'những gì các ngươi đã không làm cho một trong các anh em bé mọn nhất của Ta đây, là các ngươi đã không làm cho chính Ta'. Những kẻ ấy sẽ phải tống vào chốn cực hình muôn thuở, còn các người lành thì được vào cõi sống ngàn thu*" (Mt 25, 45-46).

Lời giải đáp của Chúa Giêsu khiến chúng ta là công dân Nước Trời xem lại cách sống của chúng ta để sao cho có cái kết hậu là được vào số những người được Chúa Cha chúc phúc.

Lm. An-tôn Nguyễn Văn Độ

CHÚA KITÔ VUA

Hầu hết các dân tộc thời xưa đều mơ ước và tin rằng vua của họ là con Trời, vì chỉ có con Trời mới là toàn năng công minh, thấu suốt mọi sự, mới giúp dân, ban ơn cho dân muôn phần tốt đẹp. Họ thường nói: Vua là Thiên tử, Trời có mắt, đèn Trời soi sáng, xin Trời phù hộ. ⟶

Ban Điều Hành Bản Tin Dũng Lạc

Ô. Nguyễn Văn Mẫu 713-231-6242 - mauvnguyen@yahoo.com
Ô. Nguyễn Đức Chính 713-269-0554 - chinhandhuong@gmail.com
Ch. Hiền Lê 281-495-8133 - dunglacad@gmail.com

Muốn nhận Bản Tin Dũng Lạc qua email xin gửi điện thư yêu cầu về:
mauvnguyen@yahoo.com

Chương Trình Phát Thanh Tin Yêu: Saigon-Houston làn sóng 900 AM
từ 4:00 đến 4:45 chiều Chúa Nhật
Phụ Trách

AC. Trần Tú - Mai Dung 281-467-5223 - Traneight1117@sbcglobal.net
A. Đỗ Minh Tân 281-736-7970 - tanm1000@gmail.com

ĐẶC TRÁCH:

MỤC VỤ GIỚI TRẺ
Lm. Nguyễn Cao Trường Sơn
832-788-1636

MỤC VỤ GIA ĐÌNH
Lm.GioaKim Nguyễn Duy Lộc
832-867-5741

PHỤNG VỤ
Lm. Gioan Nguyễn M. Hùng
832-425-5116

THÁNH NHẠC
Lm. Giuse Phan Đình Lộc
(281) 414-8334

GIÁO LÝ
Lm. Đinh Văn Nghị, OP
281-999-1672

BÁC ÁI, XÃ HỘI - LIÊN TÔN
Lm. Anthony Trần Ngọc Hùng, OP
713-529-4854

DÒNG CHÚA CỨU THẾ
3417 W. Little York Road
Houston, TX 77091
713-681-5144

DÒNG NỮ ĐA MINH
5250 Gasmer Drive
Houston, Texas 77035
713-723-8250

DÒNG NỮ ĐA MINH Gò Vấp
14639 Bellaire Blvd.
Houston, Texas 77083
346-592-7504

TU VIỆN THÁNH ĐA MINH
12505 Ann Louise Rd.
Houston, TX 77086
(huytrinh <domhuy616@yahoo.com>)

DÒNG NỮ LA SAN
14562 Cypress N. Houston
Cypress, TX 77429
281-894-7756

DÒNG MẾN THÁNH GIÁ
8138 Lynn St.
Houston, TX 77017
346-571-5116

DÒNG CHÚA THÁNH THẦN
4410 Yoakum Blvd.
Houston, TX 77006
713-529-0405

TU HỘI TÂN HIỆN
20303 Kermier Road
Waller, TX 77484-8743
832-923-7784

TU HỘI GIA ĐÌNH
MẸ MARIA THĂM VIẾNG
11663 Quinn Ridge Way
Houston, TX 77038
713-518-2977

Website
Cộng Đồng Công Giáo VN - Houston
www.cgvnhouston.org
Phụ Trách: Pt. Giuse Trần Văn Nhật
nth@nguoitinhuu.org
713-870-8955



Bên Đông Phương, Khổng Tử đã thấy rõ Vua Nghiêu, Vua Thuấn, Vũ Vương, Văn Vương làm vua theo mệnh Trời, cho nên vương quốc thời cổ đại của các ngài thật lý tưởng. Kinh Thư viết: "Trời giúp dân, đặt vua cai trị, đặt thầy dạy dỗ: Thiên hựu hạ dân, tác chi quân, tác chi sư" (Thái hệ thượng 7).

Nhận biết Trời đặt mình làm vua, các ông hết lòng, hết sức vâng theo mệnh Trời để giúp dân. Vua Vũ Vương viết" chỉ vì phục vụ Thượng Đế giúp nhân dân bốn phương: "Duy kỳ khắc tướng Thượng Đế, sủng tuy tứ phương" (Thái thượng 7). Người ta đã gọi thời đó là Hoàng kim thời đại: dân được tôn trọng: "Lấy dân làm gốc: Duy dân bang bản". "Gốc kiên cố, nước được an ninh thịnh vượng: Bản cố, bang minh". "Khắp nơi bốn bể thông thương, hòa hợp: Tứ hải hội thông" (Ngũ Tử 4 và Vũ Công 30).

Do đó về sau, các Vua Tầu, Nhật và Việt Nam đều được gọi là con Trời: Thiên Tử, Quân Tử, tuy nhiều kẻ bất xứng. Bên Tây phương, Ba Tư, Ai Cập, Hy Lạp hay La Mã, đều coi vua là con Thần Trời.

Dân Do Thái khi chưa có vua, họ đòi Tiên tri Samuel: "Thế nào cũng phải có vua cho chúng tôi" (1Sm. 8, 19). Và ai được chọn làm Vua đều được thánh hiến bằng xức dầu tấn phong, trở nên nghĩa tử của Thiên Chúa: Thiên Chúa nói với Sứ Ngôn Nathanael: Hãy đi nói với Đavít: "Ta là cha nó, nó sẽ là con Ta" (2Sm. 7, 5. 14 và Tv. 2, 7). Nếu Vua trung thành thực hiện sự công chính trong vương quốc và bảo đảm thịnh vượng cho toàn dân, Thiên Chúa sẽ bảo vệ Vua khỏi tay quân thù (Tv. 20, 21 và 45, 4-8).

Nhưng ngay cả Đavít được gọi là Thánh Vương và Salomon được khôn ngoan không ai bằng, vẫn đầy bất xứng, bất trung. Loài người dù Nghiêu, Thuấn, Đavít hay Tổng Thống, Thủ Tướng không thể làm vua xứng đáng với ơn Thiên Chúa, và sự mong muốn của nhân dân. Vì thế Thiên Chúa đã sai Con Một Ngài đến cứu vãn nhân loại. Chỉ có Người Con duy nhất đó mới chính là vua thật của nhân loại đến muôn đời: Đó là Đức Giêsu Kitô. Vua Giêsu khác với vua thế gian ở hai lĩnh vực trần thế và nước Trời. Ở trần thế, Ngài là Vua như mục tử nhân lành, Ngài tụ họp những con chiên bị phân tán, tìm con chiên lạc, băng bó chiên bị thương tích, chữa lành chiên bị đau ốm, chăn dắt chăm sóc đoàn chiên theo đường công chính (Bài I – Êz. 34, 11-17).

Chính Đức Giêsu đã tuyên bố: "Tôi là Mục Tử nhân lành, Tôi biết chiên Tôi và chiên Tôi biết Tôi" (Ga. 10, 10. 11-14) Tôi đến để cho chiên Tôi được sống và được sống dồi dào. Tôi chính là Mục Tử nhân lành hy sinh mạng sống mình cho chiên.Ngài còn là vua như tôi trung đau khổ: Ngài hạ mình khiêm tốn, nhường nhịn, dịu hiền, khả ái: "Đây là tôi trung Ta đã tuyển chọn, rất yêu dấu, rất đẹp lòng Ta. Thần khí Ta ngự trên Người. Người loan báo công lý trước muôn dân, Người không cãi vã, kêu to, chẳng ai nghe thấy tiếng Người ngoài phố xá. Người không đành bẻ gẫy cây lau đã giập, chẳng nỡ tắt tim đèn leo lét, cho đến khi Người đưa công lý toàn thắng và muôn dân hy vọng danh Người". (Mt. 12, 18-21).

Ngài làm Vua chỉ chuyên chăm lo phục vụ và hy sinh, Ngài nói: "Con Người đến không phải để được phục vụ, nhưng để phục vụ và hiến mạng sống làm giá cứu chuộc muôn người", "chứ không như vua thế gian lấy quyền thống trị dân bắt dân phục vụ mình" (Mt. 20, 25. 27-28)

Từ hơn 700 năm trước, tiên tri Isaia đã loan báo về Người Tôi Trung đau khổ đã hy sinh đến cùng cực: "Ngài đã bị khinh bỉ như đồ phế thải, bị trừng phạt đầy đọa, bị đâm, bị tra tấn, bị nghiền nát làm hy lễ tạ tội, Ngài chịu đựng, không mở miệng, ngậm câm như chiên cừu bị dẫn đến lò sát sinh" . Ngài bị liên lụy vì tội va hết thảy chúng tội để giải án tuyên công nhiều người (Is. 53, 1-11) và Thiên Chúa đã đặt Ngài làm "Cố vấn kỳ diệu, Thần anh dũng, Cha đời đời, Vua bình an, quyền bính Ngài bao la vô tận, cho nước được bền vững kiên cố từ nay cho đến muôn đời, nhờ công minh đức nghĩa Ngài" (Is. 9, 5-6)

Ở nước Trời, Đức Giêsu là vua đích thực muôn đời vì Ngài đã hạ mình xuống làm tôi trung, làm mục tử, vâng lời Chúa Cha hiến mình chịu chết trên Thập Giá để cứu chuộc muôn dân, đưa muôn dân về tôn vinh Thiên Chúa Cha trong nước vinh phúc hằng sống, "chính vì thế Thiên Chúa đã tôn vinh Ngài, ban cho Ngài một danh hiệu trên mọi danh hiệu để trên trời dưới đất và hỏa ngục phải bái quỳ khi nghe danh thánh Giêsu" (Phil. 2, 6).

Ở trên trời, "Ngài ngự trên ngai vinh quang, ... ***Đọc tiếp trang 15*** ⟶



[Tông Du Argentina] Thánh Lễ tại Luján:
Cùng Đức Maria bước đi trên những nẻo đường hòa giải, hiệp thông và sứ mạng

Trong Thánh Lễ tại Quảng Trường Đền Thánh Đức Mẹ Luján sáng ngày 11/11, Đức Thánh Cha mời gọi các tín hữu Argentina sống hành trình gồm bốn bước: hòa giải, được Lời Chúa soi sáng, hiệp thông và được sai đi thi hành sứ mạng. Tưởng nhớ Đức Giáo Hoàng Phanxicô và phó thác sứ vụ của mình cho Đức Mẹ, Ngài khích lệ dân tộc Argentina xây dựng những nhịp cầu bác ái và những mạng lưới liên đới.

Sáng thứ Tư, ngày 11/11, trong ngày cuối cùng của chặng Tông Du Argentina, sau khi thăm khu trại giam liên bang Buenos Aires, Đức Thánh Cha đến Đền Thánh Đức Mẹ Luján để chủ sự Thánh Lễ kính Đức Mẹ. Lúc 9 giờ 45, Ngài đi xe mui trần chào các tín hữu trước khi chuẩn bị cử hành Thánh Lễ lúc 10:30 giờ, giờ địa phương.

Nằm giữa vùng đồng cỏ *pampa*, Đền Thánh Luján là một trong những trung tâm hành hương được yêu mến nhất tại Nam Mỹ. Lòng sùng kính Đức Mẹ tại đây gắn với truyền thống về một cỗ xe bò chở tượng Đức Trinh Nữ bỗng dừng lại gần sông Luján, và chỉ tiếp tục di chuyển khi thùng chứa tượng Đức Mẹ Vô Nhiễm được đặt xuống. Từ nơi ấy, lòng sùng kính Đức Mẹ lan rộng qua nhiều thế kỷ. Năm 1930, Đức Piô XI tuyên bố Đức Mẹ Luján là Bổn Mạng Argentina.

Thánh Lễ sử dụng các bài đọc bằng tiếng Tây Ban Nha: sách Ngôn Sứ Isaia loan báo Thiên Chúa đến cứu độ; bài Magnificat được dùng làm Thánh Vịnh đáp ca; và Tin Mừng theo Thánh Gioan thuật lại việc Chúa Giêsu trao phó Mẹ Người cho người môn đệ yêu dấu dưới chân Thập Giá.

Một dân tộc biết mở cửa và đưa tay đón nhận.

Mở đầu bài giảng, Đức Thánh Cha liên kết những hình ảnh sa mạc, đồng hoang và núi đồi trong sách Isaia với vẻ đẹp phong phú của Argentina: những đồng cỏ mênh mông, dòng sông, núi non, cao nguyên, biển cả và sông băng. Toàn thể vùng đất nơi "tận cùng thế giới" đều ca tụng vinh quang Thiên Chúa.

Nhưng sự phong phú mà Ngài cảm nhận trong những ngày qua còn hiện diện nơi con người: trong các cuộc gặp gỡ, trên đường phố, nơi óc sáng tạo, sự hồn nhiên và sức sống của dân chúng. Ngài tạ ơn Chúa vì được gặp một dân tộc biết mở rộng cửa đón nhận mọi người, chia sẻ bánh ăn và âm nhạc, luôn dành chỗ nơi bàn ăn cho người mới đến và đưa tay giúp đỡ người túng thiếu.

Từ lời hứa của Ngôn Sứ Isaia, Đức Thánh Cha nhắc rằng Thiên Chúa không chỉ làm cho đất khô cằn trở nên màu mỡ, nhưng còn làm thỏa cơn khát sâu xa của con người và chữa lành những thương tích. Ngài khích lệ: "Đừng sợ, Thiên Chúa ở cùng chúng ta. Hãy vui mừng và mạnh mẽ, nhờ sức mạnh đến từ Chúa".

Tưởng nhớ Đức Giáo Hoàng Phanxicô tại Nhà của Mẹ.

Tại Đền Thánh Luján, Đức Thánh Cha đặc biệt tưởng nhớ Đức Giáo Hoàng Phanxicô, người luôn mang trong tim "Mẹ Bổn Mạng nhỏ bé da nâu". Ngài nhấn mạnh rằng, bằng chính cuộc đời mình, vị tiền nhiệm đã dạy các tín hữu yêu mến và tôn kính Đức Maria.

Ngay cả nơi Đức Phanxicô chọn để được an táng, rất gần Đức Mẹ, cũng tiếp tục diễn tả lòng gắn bó ấy. Đức Lêô XIV nhắc lại lời từ biệt quen thuộc của Ngài: "Xin Chúa Giêsu chúc lành cho con và Đức Trinh Nữ gìn giữ con".

Trong tâm tình biết ơn, Đức Thánh Cha đề nghị một hành trình cũng chính là hành trình của mỗi cử hành Thánh Thể: hòa giải, được Lời Chúa soi sáng, hiệp thông và sứ mạng. Đức Maria, Đấng kết hiệp với hy tế của Con mình dưới chân Thập Giá, đồng hành với các tín hữu trên từng bước đường ấy.

Hòa giải để tình yêu có tiếng nói sau cùng.

Ở bước thứ nhất, Đức Thánh Cha hướng đến những người đang trải qua "những giờ phút trên đồi Canvê": đau khổ vì bệnh tật, nghèo đói, thiếu việc làm, bị phân biệt đối xử hoặc gia đình đổ vỡ. Trong những lúc tăm tối ấy, họ có thể hiểu tâm tình của Đức Maria dưới chân Thập Giá, với trái tim người mẹ tan nát vì đau đớn.

Tuy nhiên, chính trong giờ phút đau thương, Đức Maria đã nhận một sứ mạng mới: đón nhận toàn thể nhân loại vào trái tim hiền mẫu. Cũng vậy, các tín hữu được mời gọi đón nhận ân sủng Thiên Chúa và bước vào những tiến trình tha thứ, hòa giải, để bình an, hy vọng và đức ái được đổi mới.

Đức Thánh Cha mời gọi mỗi người thành thật nhìn nhận lỗi lầm, xin tha thứ về những giọt lệ mình gây ra và những ánh mắt cầu cứu mình đã tránh né. Ngài nhấn mạnh: "Chúng ta cũng cần hòa giải với lịch sử và hiện tại của mình, để kiến tạo một tương lai mới, nơi tình yêu có tiếng nói sau cùng".

Để Lời Chúa soi sáng những bước chân.

Bước thứ hai được Đức Thánh Cha trình bày qua kinh nghiệm của hai môn đệ trên đường Emmaus. Họ bước đi buồn rầu, chán nản và suy sụp trước thực tế nghiệt ngã. Chúa Giêsu Phục Sinh đến gần, giải thích Kinh Thánh và giúp họ nhận ra sự hiện diện của Người khi cùng dùng bữa.

Theo Đức Thánh Cha, đó cũng là kinh nghiệm của chúng ta mỗi khi cảm thấy mệt mỏi, thất vọng và mất phương hướng. Giữa những hoàn cảnh ấy, người tín hữu cần tìm lại sự hướng dẫn trong Kinh Thánh.

Ngài nói: "Chúng ta cần một chiếc la bàn, một sự hướng dẫn: chúng ta có điều đó trong Kinh Thánh!". Vì thế, Ngài mời gọi mọi người để Lời Chúa soi sáng, trở thành ngọn đèn soi bước chân và ánh sáng chỉ đường.

Hiệp thông dẫn đến chia sẻ và trách nhiệm.

Sau hòa giải và lắng nghe Lời Chúa là bước hiệp thông. Chính Đức Kitô mời gọi mọi người đến bàn tiệc của Người, nơi có chỗ cho tất cả, đặc biệt là người nghèo, người đói, người di cư, người đau yếu và tù nhân, những người mà Chúa đồng hóa mình với họ.

Trích Thông Điệp *Magnifica humanitas*, Đức Thánh Cha khẳng định Thánh Thể là Bí Tích hiệp nhất, nuôi

Đọc tiếp trang 14 ⟶

HƯỚNG VỀ ĐỨC KITÔ



Lm. Micae Trần Đình Quảng

(Tiếp theo BTDL/CN-33TN)

VI. TIN ĐỨC KITÔ.

Đức tin là bước đầu để đến với Đức Kitô và sống mầu nhiệm của Ngài. Đó cũng là nguyên lý và trọng tâm của đời sống Kitô Giáo. Nó muốn nói lên rằng chúng ta đi theo chân lý và công nhận Đức Giêsu là "Đấng Kitô, Con Thiên Chúa hằng sống" (Mt 16, 16), là Đấng, bằng cả cuộc đời, sự chết và sự sống lại của mình, đã đem đến cho con người ơn tha tội, sự công chính hóa và Thần Khí. Ngài là Chúa và là Đấng Trung Gian duy nhất. Nhân danh Ngài, con người có thể tìm thấy ơn cứu độ. Lời rao giảng của các Tông Đồ và các sách Phúc Âm nhằm tới điểm đó, khơi giục, thanh tẩy và củng cố đức tin của ta vào Đức Kitô, Con Thiên Chúa, để khi tin thì có sự sống nhờ danh Ngài. Đấy là mấy nét chủ yếu về đức tin cần được nhắc lại.

Vì phạm vi của đức tin quá rộng, cả về đối tượng nội dung (fides quae) lẫn về sự đáp ứng của ta (fides qua), trong một bài hạn chế, tôi chỉ khai triển một vài điểm của cả hai khía cạnh trên đây, để chúng ta cùng nhau suy niệm (Ngoài ra, còn khai triển hay nhấn mạnh thêm, rải rác trong các bài khác).

1. "Thầy là Đấng Kitô, Con Thiên Chúa hằng sống" (Mt 16, 16).

* Chúng ta quá rõ câu tuyên tín trên đây là của ai, trong bối cảnh nào. Bối cảnh là lúc Chúa và các môn đệ đang ở địa hạt Cêsarêa Philipphê, và đã đi hết nửa chặng đường truyền giáo. Còn câu tuyên tín là của Phêrô, tuyên xưng thay mặt các anh em, lúc được Chúa hỏi xem các ông nghĩ Ngài là ai.

Tuy nhiên, trước đó, để chuẩn bị cho lời tuyên tín này, và cũng để làm nổi bật lời tuyên tín này, Phúc Âm cho biết Chúa đã dò hỏi nơi các môn đệ xem dân chúng nghĩ thế nào về Ngài. Đây là những cách đánh giá khác nhau của dân chúng: Ngài là Gioan Tẩy Giả: chính Hêrôđê và các cận thần nghĩ như vậy, cho Ngài là Gioan Tẩy Giả tái sinh, do đó mới làm được nhiều phép lạ (Mt 14, 2); Ngài là Êlia: dựa vào lời Ngôn Sứ Malaki (3, 1), người ta tưởng Ngài là sứ giả dọn đường cho Đấng Cứu Thế. Sứ giả này chính là Êlia (Ml 3, 23); Ngài là Giêrêmia: Ngôn Sứ này ngày xưa bị bách hại. Đức Giêsu cũng không khá hơn. Vì vận mệnh giống nhau giữa hai người, nên có người đồng hóa Ngài với Giêrêmia.

Nói chung, dân chúng nghĩ Chúa là một Ngôn Sứ. Nhưng chính điều này chứng tỏ họ không biết Chúa như Ngài muốn. Quả thực, Ngài không phải là Ngôn Sứ theo nghĩa quen hiểu. Ngôn Sứ thì bởi dưới đất, còn Ngài đến từ trên cao (Ga 3, 31). Ngài là Đấng mọi Ngôn Sứ làm chứng (Cv 3, 18). Trí óc nhân loại có thể phát minh ra tia laser xuyên thủng mọi vật, nhưng không một trí óc nào có thể chọc thủng mầu nhiệm Đức Giêsu, vừa là Con loài người vừa là Con Thiên Chúa. Đây là một sự mới mẻ triệt để, cho thấy vì sao Chúa ở trên một cấp khác hẳn với những Gioan Tẩy Giả, những Êlia, những Giêrêmia. Chỉ người nào được Chúa Cha mạc khải mới nhận ra sự mới mẻ này mà thôi (Mt 16, 17).

* Người đương thời đã nghĩ sai hay thiếu sót về Chúa. Hai ngàn năm sau cũng không thiếu những người nghĩ sai hay thiếu sót về Chúa, với những nhận định khác nhau còn hơn người xưa nhiều. Có người nói như các môn đệ thuở đầu thấy Chúa đi trên mặt nước, vào một đêm không trăng không sao: Ma đó (Mt 14, 26). Nói theo ngôn ngữ thời đại thì Đức Giêsu là một huyền thoại, do trí tưởng tượng của con người bày đặt. Có người coi Ngài cũng chỉ là một con người, nhưng là một nhân vật xuất chúng, một con người đạo đức, thánh thiện, đáng kính, có những lời giảng dạy làm khuôn vàng thước ngọc cho đời sống. Nhân tính được tôn dương. Thần tính bị lu mờ hoặc không được biết đến. Rốt cuộc, Chúa chỉ còn được coi như một vị Thánh (thánh không theo nghĩa của ta, nhưng theo quan niệm của người đời), chứ không phải là Chúa nữa.

Từ một Đức Giêsu được đánh giá như vậy, người ta rút ra những khía cạnh trong cuộc đời và giáo lý của Ngài để phục vụ cho lối sống, quan điểm chính trị, xã hội, luân lý. của mình.

Đan cử một hiện tượng: Những người lớn tuổi hẳn còn nhớ phong trào *Hippie* phát sinh ở Mỹ vào cuối những năm 60, sau đó lan rộng hầu như trên khắp thế giới. Những người trẻ của thế hệ *beat* lao đầu vào ma tuý và tình dục, trông như ma lem, thấy mà phát sốt, bỗng dưng được lôi cuốn hướng về Đức Giêsu, với những khẩu hiệu kêu gọi đón nhận Đức Giêsu, và làm cuộc cách mạng tình dục (Phương châm dựa vào câu của Thánh Augustinô nhưng được hiểu bậy hiểu bạ: Cứ làm tình đi và làm điều bạn muốn), với những bài hát và kịch tuồng ca ngợi Đức Giêsu là thần tượng, là siêu minh tinh (Jesus Superstar), tô vẽ trên áo quần và thân thể những cánh hoa sặc sỡ, xen lẫn với chữ Giêsu và ảnh Thánh Giá (nay, đeo Thánh Giá cũng là một mốt thời thượng, đặc biệt ở các tài tử, ca sĩ, người mẫu thời trang).

Có thể nhận định một cách tổng quát thế này về cái gọi là "Cuộc cách mạng Giêsu": Đức Giêsu là một yếu tố phát động trong cuộc sống của nhiều người trẻ. Những người này coi Ngài như một lý tưởng sống, một thực tại sống động và giải phóng. Nhưng hình ảnh Đức Giêsu mà họ đưa ra thực khác xa với những gì truyền thống trình bày. Tiếc thay! (Hết phong trào *Hippie*, đến thập niên 80, lại xuất hiện phong trào *Yuppie*, với quần *jean*, tóc dài, xách kè kè máy tính bỏ túi! Thập niên 90 lại có đợt sóng mới của phong trào trẻ Zippie, kết hợp lối sống không xem nặng hình thức của Hippie với sự đam mê công nghệ hiện đại của Yuppie)

* Thế còn chúng ta, nghĩ Đức Giêsu là ai đây? Nếu được Chúa hỏi, chúng ta cũng phải trả lời như Phêrô thôi: "Thầy là Đấng Kitô, Con Thiên Chúa hằng sống". Đó là lời tuyên tín của ta. Tin, cơ bản là tin vào một con người. Con người này là Đức Giêsu. Nhưng chúng ta phải rõ Ngài là ai, để đáng cho chúng ta tin, và tin cho chính xác. Khi viết sách Phúc Âm, tác giả Gioan cũng nhằm nói với chúng ta như thế: "Những điều được chép ra ở đây là để anh em tin rằng: Đức Giêsu là Đấng Kitô, Con Thiên Chúa" (Ga 20, 31).

Trước hết, Đức Giêsu chính là →

Đấng Kitô. Dựa vào một vài bản văn Cựu Ước (St 49, 10 ; Ds 24, 17 ; 2Sm 7; Tv 2, 72.), người Do Thái cho rằng Đấng Mêsia hay Kitô là ông vua được loan báo trong những bản văn đó. Quả thực, người Do Thái hằng mong chờ Đấng này đến khai mào thời kỳ cứu thế. Đặc biệt khi bị Rôma đô hộ, họ mong Ngài đến giải thoát để lập một vương quốc Israel thống trị toàn thế giới. Không phải chỉ có dân chúng mà thôi. Tâm trạng này có cả ở nơi các môn đệ Chúa nữa, chẳng hạn qua lời của hai môn đệ Emmau: "Trước đây chúng tôi vẫn hy vọng rằng chính Người là Đấng sẽ cứu chuộc Israel" (Lc 24, 21). Thậm chí lúc Chúa đã sống lại và sắp lên trời, nhiều môn đệ vẫn còn ý nghĩ đó, qua lời họ thưa với Chúa: "Thưa Thầy, có phải bây giờ là lúc Thầy khôi phục vương quốc Israel không?" (Cv 1, 6).

Chúng ta hôm nay tin Đức Giêsu là Đấng Kitô Cứu Thế không phải với não trạng trần tục và chính trị như Israel. Ngài là Kitô, đem đến cho con người ơn cứu độ của Thiên Chúa, giải thoát ta khỏi ách thống trị của Satan, đưa ta vào vương quốc ánh sáng và sự sống, cho ta được làm con cái tự do của Thiên Chúa, sống theo Thần Khí. Ngài còn hơn là một Ngôn Sứ. Ngài vượt hẳn lên trên tất cả những gì người Do Thái có thể mường tượng về một Đấng Kitô. Trước phiên tòa xét xử Chúa, chính Chúa đã rõ ràng xác nhận tước hiệu và vai trò Kitô của mình (Mc 14, 60tt). Nếu trả lời khác đi, người ta có thể tưởng là Ngài cũng đang chờ đợi một Đấng Cứu Thế khác, lớn hơn và đến sau. Không, không còn Đấng nào khác. Chỉ mình Đức Giêsu là Kitô, Đấng cứu chúng ta.

Không những tin Đức Giêsu là Đấng Kitô, chúng ta còn biết và tin Ngài là Con Thiên Chúa. Chỉ cần dựa vào lời xác nhận của chính Chúa, hoặc của Thiên Chúa Cha, hoặc của Thần Sứ được Thiên Chúa sai đi loan báo, trong những thời điểm chóp đỉnh của mạc khải. Ngày Truyền Tin, Thần Sứ Gabriel đã nói với Đức Maria: "Người con sinh ra sẽ là Thánh và được gọi là Con Thiên Chúa" (Lc 1, 35). Khi Chúa vừa được Gioan Tẩy Giả làm Lễ Rửa ở sông Giođanô xong, thì Chúa Cha từ trời phán: "Con là Con yêu dấu của Cha, Cha hài lòng về Con" (Mc 1, 11). Lúc Chúa biến hình trên núi, cũng tiếng Chúa Cha phán những lời tương tự: "Đây là Con Ta yêu dấu, hãy vâng nghe lời Người" (Mc 9, 7). Trước Công nghị Do Thái, lúc mọi người hỏi: "Vậy ông là Con Thiên Chúa sao?", thì Chúa xác nhận ngay: "Đúng như các ông nói. Chính tôi đây" (Lc 22, 70tt).

Có thể kể thêm lời tuyên xưng của một sĩ quan ngoại đạo chứng kiến Chúa tắt thở: "Quả thật người này là Con Thiên Chúa" (Mc 15, 39). Một lời tuyên xưng đầy ý nghĩa, cho thấy thời của Do Thái Giáo chấm dứt, và ơn cứu độ của Chúa đã đến với mọi người. Chính lời tuyên xưng này, được Maccô dùng để kết thúc sách Phúc Âm của mình, hàm ý kêu gọi chúng ta hôm nay cùng với tác giả tuyên xưng đức tin, công nhận Đấng bị treo trên Thập Giá đích thật là Con Thiên Chúa.

Tin Đức Giêsu là Con Thiên Chúa thì cũng tin Ngài là Chúa và Thiên Chúa, như lời tuyên tín của Tông Đồ Tôma sau ngày Chúa sống lại (Ga 20, 28), vì Chúa Giêsu và Chúa Cha là một (Ga 10, 37). Tin Đức Giêsu là Chúa thì cũng tin Thánh Thần là Thiên Chúa, vì Thánh Thần là Thần Khí của Chúa Cha và Chúa Con.

Như vậy, lời tuyên tín của ta, lặp lại lời của Phêrô ngày xưa, xác nhận chân tính của Đức Giêsu, nói lên nội dung và đối tượng cơ bản của đức tin, của những gì chúng ta tin.

2. Thế nào là tin?

Lời tuyên tín nói lên đức tin của ta. Đức tin này đòi phải được đáp ứng bằng những thái độ và hành vi cụ thể. Những thái độ và hành vi này rất đa dạng. Tôi chỉ nêu ra vài khía cạnh:

* ***Tin là đón nhận***. Ngày vào đạo, chúng ta xin với Giáo Hội phép Rửa Tội hoặc đức tin. Vậy đức tin là ân sủng được ban cho ta, và ta lãnh nhận. Cây muốn đứng vững phải có rễ bám đất. Chính đức tin là rễ của đời sống Kitô Giáo bám chặt vào Đức Kitô. Lúc nước đổ tràn trên đầu ta cũng là lúc ơn đức tin ùa vào trong ta. Nước chảy đi nhưng đức tin còn lại. Đức tin này, nếu ta lãnh nhận từ bé, sẽ tăng trưởng theo thời gian khi được vun đắp bằng việc dạy đạo, không chỉ qua những bài giáo lý, mà còn, và nhất là còn, qua kinh nghiệm sống với Đức Kitô mà người lớn truyền đạt (cầu nguyện, làm dấu Thánh Giá, kêu tên Giêsu.).

Lớn lên, khi ta đã đủ suy nghĩ chín chắn, thì tin Đức Kitô là cá nhân mỗi người đón nhận Ngài với tất cả ý thức và tự do. Tin phải là hành vi riêng của từng người. Không tin chỉ vì tập thể tin. Không tin vì người khác bảo ta tin. Phêrô, khi được Chúa hỏi, đã không nói: người ta bảo Thầy là Đức Kitô. Chính ông tự mình tuyên tín. (Đọc trong Phúc Âm, ta thấy Đức Giêsu luôn hỏi từng cá nhân: ngươi có tin không? Sau khi chữa cho người mù từ lúc mới sinh, Ngài hỏi anh: "Anh có tin vào Con Người không?" (Ga 9, 35). Khi nói với Matta là: ai tin vào Ngài thì sẽ không phải chết đời đời, Ngài hỏi cô: "Chị có tin như thế không?" (Ga 11, 26). Và mỗi lần như vậy là mỗi lần chính người được hỏi trả lời: Vâng, lạy Ngài, tôi tin. Kinh Tin Kính của Giáo Hội cũng khởi đầu bằng cách này, khi dạy ta tuyên xưng: Tôi tin, chứ không phải: Chúng tôi tin. Vậy phải luôn tra vấn lại về niềm tin cá nhân này, vì có khi tin chỉ là do dựa vào người khác, nhất là trong những gia đình đạo dòng. Đức Giêsu đã tra hỏi về lòng mến của Phêrô tới 3 lần. Hai lần đầu ông trả lời rất nhanh. Dầu vậy, vẫn có lần hỏi thứ ba nữa để ông thực tâm suy xét. Về đức tin của ta, tưởng cũng phải tự vấn ít nhất 3 lần như vậy).

Chúng ta đón nhận không phải như đón nhận một ý tưởng, dù đó là ý tưởng cao sâu mấy đi nữa, nhưng là đón nhận một con người, con người Giêsu. Về một con người, người ta có thể lập một hồ sơ đầy đủ, tức là có những ý tưởng về người đó: tướng mạo, hình dung, tuổi tác, quê quán, nghề nghiệp, tính tình, cung cách hành động. Người ta lại có thể gặp gỡ, làm quen, cùng đi một đoạn đường, kết thân. Áp dụng cho Đức Kitô, thì trong trường hợp trước, chúng ta học giáo lý, thần học. Trong trường hợp sau, chúng ta khám phá một Đấng yêu thương, chia sẻ kinh nghiệm của ta, cùng tham gia vào cuộc phiêu lưu của nhân loại, nhằm đưa mọi người tới sự sống đời đời. Chính Đức Kitô muốn ta coi Ngài như vậy.

* ***Tin là xác tín***. Tin Đức Kitô, chúng ta tin vào lời Ngài dạy, được truyền đạt cho ta trong Giáo Hội. Tin với sự xác tín, xác tín vào Sứ Điệp của Ngài, dù ta không hiểu hay không thích lời nào đó. Không thích, vì lời đó trái ngược với ý ta, đụng đến cái xấu nơi con người của ta. Không hiểu, vì nó vượt lên trên khả năng trí khôn hạn hẹp của con người. Tín điều Ba Ngôi chẳng hạn, hiểu sao cho thấu? Một người thông tuệ ưu việt như Augustinô, vì muốn làm công việc vượt

quá trí khôn này, đã được Thiên Chúa dạy cho một bài học. Augustinô đang tản bộ trên bãi biển, tâm trí lùi lũi đi sâu vào suy tưởng về những rắc rối của mầu nhiệm chưa được giải đáp, chợt thấy một em bé chơi trên cát. Em đào một lỗ nhỏ, vực nước biển đổ vào lỗ, nhưng lỗ không bao giờ đầy. Augustinô bảo: "Làm sao em có thể đổ đầy lỗ được? Nước sẽ thấm hết". Em bé đốp lại: "Thì cũng như việc ông đang làm đó !"

Vả lại, nếu hiểu thấu, hiểu hết, làm gì còn mạc khải mầu nhiệm của Thiên Chúa nữa? Một khi Thiên Chúa nói, luôn luôn có những điều con người không hiểu nổi, nhất là con người xác thịt. Thiên Chúa vượt xa ta đến mức vô biên. Thần trí Thiên Chúa quá cao so với lý trí giới hạn của con người. Thiên Chúa ở bên trên những gì chúng ta suy nghĩ (x.Is 40, 8). Thế nhưng, vì Thiên Chúa muốn mạc khải mình nơi Đức Kitô, nên ta xác tín vào mọi điều Đức Kitô mạc khải cho ta nhân danh Thiên Chúa. Ta biết Thiên Chúa là Cha Ngài và là Cha của mọi người. Ngài mạc khải cho ta vì yêu ta. Dù không hiểu hết, ta vẫn nhận Ngài luôn có lý, vì Ngài là Thiên Chúa. Dù không hiểu hết, ta vẫn không ngừng đào sâu mạc khải về Ngài.

Nếu trong khi tìm kiếm mà vẫn thấy đức tin còn mờ tối, ta không lấy làm lạ. Ánh sáng nhiệm mầu của Thiên Chúa quá chói chang đối với con mắt yếu đuối của ta. Thiên Chúa tỏ mình cho ta trong Đức Kitô như qua một bức màn trong suốt. Trong suốt, để ta có thể nhận ra; nhưng vẫn còn bức màn, khiến ta không thấy được tất cả ánh sáng huy hoàng, nhưng là tin. Tóm lại, ta xác tín vào Đức Kitô là Đấng mạc khải Thiên Chúa, và trong Ngài, ta xác tín tất cả mạc khải.

Ta cũng tin vào lời Giáo Hội dạy tin, vì là những lời rút ra từ kho tàng mạc khải đã được uỷ thác cho Giáo Hội, và được Giáo Hội gìn giữ, phát huy.

* ***Tin là phó thác***. Tin Đức Kitô là tin tưởng phó thác vào Ngài. Theo nguyên ngữ la tinh, là cho Ngài tấm lòng của ta (credere = cor+dare). Augustinô từng nhấn mạnh lòng tin theo nghĩa phó thác: "Chúa đã nói là tin vào (croire en) Ngài, chứ không phải tin (croire à) Ngài. Vì nếu bạn tin vào Ngài thì cũng tin Ngài. Ma quỷ tin Chúa, nhưng không tin vào Chúa. Về các Tông Đồ, chúng ta cũng có thể nói như vậy. Chúng ta tin Phaolô, nhưng không tin vào Phaolô. Chúng ta tin Phêrô, nhưng không tin vào Phêrô". Nói khác đi, "tin vào" chỉ áp dụng cho một mình Thiên Chúa. (Giáo Hội cũng phân biệt tỉ mỉ cách sử dụng này. Trong Kinh Tin Kính, khi chúng ta đọc: tôi tin Thiên Chúa là Cha, tin Đức Giêsu Kitô, tin Chúa Thánh Thần, thì đó là tin vào. Còn đối với Giáo Hội, phép tha tội, thân xác sống lại và sự sống đời sau, thì chỉ là tin hay tuyên xưng thuần túy. Tiếng la tinh: Credo in unum Deum., in unum Dominum Jesum Christum, in Spiritum Sanctum. Credo unam, sanctam, catholicam et apostolicam Ecclesiam).

Theo các nhà chú giải thì trong các sách Phúc Âm, nhất là Phúc Âm Nhất Lãm, tin thường có nghĩa là phó thác. Ta biết Đức Kitô là Con Thiên Chúa, nhân hậu và quyền năng. Trong khi đó, ta chỉ là những con người yếu đuối, lại phải đương đầu với vô vàn khó khăn trong cuộc đời, cần chỗ nương tựa để có thể vượt qua thử thách mà đạt tới đích. Chỗ nương tựa này là Đức Kitô. Thế nên ta phó thác nơi Ngài, như trẻ thơ nép mình trong lòng mẹ, như gà con nấp dưới cánh gà mẹ.

Sự tin tưởng này có nghĩa như sự tin tưởng trong đính hôn, bước đầu của yêu thương. Nó cũng có nghĩa như sự tin tưởng đối với một người bạn chân thật. Mà Đức Kitô là người bạn này: "Thầy không còn gọi anh em là tôi tớ nữa. Nhưng Thầy gọi anh em là bạn hữu" (Ga 15, 15). Cho dù ta có phản bội, Ngài vẫn coi ta là bạn, như Ngài đã nói với Giuđa ở Vườn Cây Dầu: "Này bạn" (Mt 26, 50).

Đức Kitô luôn mời gọi ta tin tưởng phó thác vào Ngài. Đọc trong Phúc Âm, ta thấy điều Chúa trách các môn đệ nhiều nhất, không phải là các ông kém yêu, nhưng là kém tin, thiếu lòng tin, thiếu tin tưởng. Trên mặt hồ, Phêrô bước chân xuống nước để đến với Chúa. Lúc còn nhìn Chúa thì không sao, nhưng khi không còn nhìn Chúa mà nhìn xuống nước, thì chìm (Mt 14, 22tt). Đấy là thiếu tin tưởng. Các môn đệ đi trên thuyền với Chúa. Chợt sóng to gió lớn nổi lên. Dù có Chúa ở bên cạnh, các ông vẫn hoảng sợ, kêu rối kêu rít (Mt 8, 23-27). Cũng lại thiếu tin tưởng nốt.

Phải nói là ngày nay, người ta ít tin tưởng phó thác vào Chúa. Do đó mà thường chán nản, thất vọng, thiếu sự bình an, trong việc thánh hóa bản thân, việc Tông Đồ hoặc khi gặp khó khăn. Vào lúc cuối đời, Thánh Têrêxa Hài Đồng Giêsu đã có lần tuyệt vọng. Bị cám dỗ tự tử lúc đang đứng trên lầu nhà dòng kín, chị phải ghì chặt lan can không rời tay. Chỗ chúng ta phải ghì chặt, phải bám chắc, chỉ có thể là Đức Kitô, phó thác nơi Ngài.

* ***Tin là trung tín***. Người đã chịu phép Rửa Tội mà còn tiếp tục tin, người ta gọi đó là người tín hữu. Tin và tín hữu cùng một ý nghĩa. Giáo Hội thích sử dụng từ "tín hữu" hơn các từ khác để chỉ các môn đệ Đức Kitô, những kẻ tin vào Ngài. Nó nói lên tất cả ý nghĩa và hành vi của người tin. Không chỉ bằng trí khôn, nhưng bằng cả tâm hồn và đời sống, trong từng chi tiết của đời sống (Lc 16, 10).

Trung tín là bền bỉ trong việc dấn thân tin trong cả đời người. Đời sống Kitô Giáo không có một giai đoạn được nối tiếp bằng một giai đoạn hoàn toàn khác, chẳng hạn có một giai đoạn tin và một giai đoạn không tin (nghỉ tin cho khoẻ). Đó không phải là trung tín. Đời sống Kitô Giáo là trung tín, cũng như tin tưởng trong đính hôn đưa đến trung tín trong hôn nhân. Tin Đức Kitô trở thành trung tín, vì chúng ta tiếp tục tin vào Ngài trong cả cuộc đời, lúc thuận cũng như lúc nghịch. Đây cũng chỉ là hành vi phải có, đáp lại một Đấng là Thiên Chúa luôn tín thành, nói lời amen với Đấng là Amen (Kh 3, 14).

* ***Tin là làm chứng***. Trước khi về trời, Chúa đã nói với các môn đệ " Anh em sẽ là chứng nhân của Thầy" (Cv 1, 8). Chứng nhân là người chứng kiến sự việc và làm chứng cho người khác về sự việc ấy. Chứng nhân của Đức Kitô là người đã thấy Đức Kitô trong đức tin, nên làm chứng về Ngài bằng đời sống đức tin.

Để làm chứng, phải biết rõ những gì mình làm chứng. Nhưng đối với Đức Kitô mà chúng ta làm chứng, biết không chỉ bằng kiến thức, bằng trí óc, mà còn phải bằng con tim, bằng tình yêu. Chúng ta tin Ngài, yêu Ngài, kết hợp mật thiết với Ngài, sống đời sống của Ngài, đặc biệt đời sống bác ái. Đó là biết Chúa. Từ đó thể hiện sự có mặt của Đức Kitô bằng chính sự hiện diện của mình, đời sống của mình, qua lời nói cũng như việc làm. Càng yêu, càng thích làm chứng, cũng như hai người yêu nhau thích nói về người mình yêu. Càng trở thành Kitô hữu, càng trở thành chứng nhân của Đức Kitô, vì làm chứng tốt không <u>theo</u>

mức độ của việc làm chứng, nhưng theo mức độ của chính người làm chứng (theo mức độ Đức Kitô sống trong người đó).

Đạo diễn Trần Văn Thủy, tác giả của phim tài liệu "Chuyện tử tế" rất được ngoại quốc chú ý, đã trả lời cho một ký giả ngoại quốc thế này: "Tôi rất bị đánh động bởi niềm tin của các nữ tu và cách thế họ xoa dịu nỗi khổ của những người phong cùi tại các trại phong. Điều này xảy ra đúng tại các trung tâm do các nữ tu quản lý. Với tôi, điều người ta mong đợi ở các người Kitô là niềm tin của họ, và họ phải sống điều họ tin" (Trong phim có cảnh quay ở Quy Hòa, cho thấy sự chăm sóc "tử tế" của các nữ tu ở đây đối với người phong cùi. Lẽ ra nội dung phim chỉ mới đề cập miền Bắc, nhưng đạo diễn xúc động về cảnh ở Quy Hòa, nên cho luôn vào phim. Trong phim còn có cảnh một người bạn của đạo diễn lúc lâm chung đã nói: "Tôi không hối tiếc gì vì chúng ta đã sống tử tế". Phần chúng ta, chúng ta cũng không hối tiếc gì nếu đã sống đời sống đức tin).

Khi nói về Isaia, một tác giả đã nhận định Ngôn Sứ này là "mur, sur, pur, dur" trong đức tin. Cũng chính là ít nhiều đặc tính đã khai triển trên đây. Chúng ta cũng hãy tỏ ra "mur, sur, pur, dur" trong đức tin của ta.

3. "Xin giúp lòng tin yếu kém của tôi"(Mc 9, 24).

Như đã nói trên, nhiều lần Đức Giêsu đã trách các môn đệ chậm tin, kém tin, hèn tin, yếu đức tin. Ngày nay, nếu có phải tra vấn đức tin của ta trước mặt Chúa, chắc chắn chúng ta – ít ra một số người trong chúng ta – cũng sẽ bị Ngài trách là chậm tin, kém tin, hèn tin, yếu đức tin.

Yếu đức tin nằm ngay trong sự yếu đuối nói chung của con người tội lỗi. Chúng ta chỉ là những bình sành, nhưng lại mang trong mình kho tàng đức tin quý giá (x.Cr 4, 7), nên kho tàng bị nguy cơ. Sự yếu đức tin của ta có lẽ không ở chỗ ngờ vực các chân lý đức tin (tuy đôi khi có thể có) cho bằng ở chỗ thiếu tin tưởng vào Chúa. Thay vì tin một mình Chúa, thực tế lại tin thêm cả những thần mới, tin vào con người hoặc tin nơi chính mình. Thiếu gì người có đạo vẫn tin vào bói toán. Trước khi làm một việc gì khác thường, lẽ ra dành một chút thời gian cầu nguyện để xin ơn soi sáng, thì lại nhờ đến Thầy bà bói một quẻ xem tốt hay xấu, lợi hay hại. Lại có những thứ kiêng cữ nơi dân gian đã nhiễm sâu vào não trạng của nhiều người, người có đạo cũng chẳng trừ. Không hiểu có phải là hình thức kém tin chăng.

Tuy tin là sự đáp trả của con người trước lời Thiên Chúa, nhưng lại là ơn Chúa ban. Sau khi Phêrô tuyên tín, Chúa đã nói rõ với ông: "Không phải phàm nhân mạc khải cho anh điều ấy, nhưng là Cha Thầy, Đấng ngự trên trời" (Mt 16, 17). Chúa Cha đã ban ơn cho Phêrô tuyên tín như vậy.

Tự riêng mình, con người không thể khám phá ra Đức Giêsu là Kitô, là Con Thiên Chúa. Cùng lắm họ chỉ nghĩ về Chúa như các người Do Thái thời Chúa. Không thể khám phá bằng kinh nghiệm, bằng cảm tính hay bằng chứng minh thuần lý. Đức tin vượt quá kiến thức tự nhiên. Mà Đức Kitô lại là một mầu nhiệm. Nói khác đi, khi Phêrô, hoặc chúng ta hôm nay, quả quyết Đức Giêsu là Con Thiên Chúa hằng sống, cần có sự can thiệp của Thiên Chúa. Chúng ta tin vì Thiên Chúa đã soi sáng cho chúng ta. Thiên Chúa mạc khải cho trí khôn đang tìm kiếm để biết Đức Giêsu là ai. Bởi vậy, để tin, phải có một nguyên lý bên trong, ánh sáng bên trong chuẩn bị tâm trí ta đón nhận chân lý mạc khải của Thiên Chúa. Nguyên lý này, ánh sáng này phát xuất từ Thiên Chúa. Cho nên đức tin là một ân sủng.

Đã là ân sủng, chúng ta không thể tự mình mà có. Muốn có phải xin. Ân sủng là của Thiên Chúa thì phải xin Ngài ban, phải cầu nguyện. Chính cầu nguyện đã là một hành vi biểu lộ đức tin, vì khi cầu nguyện, chúng ta hướng về Chúa, nhận Ngài là Đấng quyền năng và nhân từ. Tuy vậy, chúng ta còn cầu nguyện để xin một ơn cụ thể là: xin Chúa giúp lòng tin yếu kém của ta. Đức Giêsu đã nói với các môn đệ: "Không có Thầy, anh em chẳng làm gì được" (Ga 15, 5). Không có Chúa ban ơn, ta không thể tin Ngài. Không có Chúa thêm ơn, ta vẫn còn kém tin.

Chúa không chỉ ban ơn cho ta, không chỉ dạy ta cầu xin, mà còn cầu xin trước cho ta nữa, như Ngài đã cầu xin cho Phêrô. Phêrô đã chối Thầy 3 lần, dù đã được Chúa cảnh báo. Trước đó, Ngài đã nhắc nhở ông, gọi đích tên cúng cơm của ông mà nhắc nhở: "Simon, Simon, kìa Satan đã xin được sàng anh em như người ta sàng lúa", nhưng rồi Chúa cũng cho biết: "Thầy đã cầu nguyện cho anh, để anh khỏi mất lòng tin" (Lc 22, 32). Nếu ta biết cầu xin, ơn Chúa sẽ đủ cho ta, để ta có thể vững tin, và trở nên mạnh mẽ trong chính sự yếu đuối của ta (x.2Cr 12, 7-10).

Cùng với việc cầu nguyện, chúng ta còn biết góp phần bằng sự cố gắng của ta để làm tăng tiến đức tin. Đức tin không phải là một kho tàng bất động, nhưng là một sự sống phải không ngừng phát huy. Dậm chân tại chỗ có thể là dấu hiệu kém tin. Phát huy bằng những việc đại khái như: thanh tẩy đức tin để làm cho nó được chính thực (authentique), gạn lọc những gì chỉ là phó phẩm do con người thêm vào trong suốt quá trình nhập thể của đức tin trong lịch sử ; làm phong phú kiến thức về những chân lý đức tin để thêm sâu sắc ; quan trọng nhất là những việc làm đi kèm, nhất là việc bác ái, nếu không, chỉ là đức tin chết (Gc 2, 14tt).

Trong Phúc Âm, có một câu Chúa nói đáng làm ta giật mình và suy nghĩ: "Khi Con Người đến, liệu Người còn gặp thấy lòng tin trên mặt đất nữa chăng?" (Lc 18, 8). Đây là nói về sự chối đạo phải xảy ra trong ngày tận thế, là đề tài cổ điển trong những đoạn văn có màu sắc khải huyền. Nếu chính người tín hữu chúng ta không có lòng tin, không kiên vững trong đức tin, không biết sống đức tin, thì lời Chúa trên đây là lời báo động không phải là không có cơ sở.

***

Trong Thánh Vịnh 45/46, chúng ta được nghe lời Thiên Chúa phán: "Hãy biết rằng Ta là Thiên Chúa". Đây cũng là lời Đức Kitô hằng nói với người Kitô hữu chúng ta. Để đáp lại lời ấy, chúng ta phải bày tỏ lòng tin: tin Đức Kitô là Chúa.

Phúc Âm có thuật truyện 3 đạo sĩ Đông Phương, khi gặp được Chúa mới sinh, thì phục mình xuống và triều bái Ngài. Đoạn, mở tráp báu, họ dâng lên Ngài lễ vật là vàng, nhũ hương và mộc dược. Những lễ vật này thật quý giá. Chúng ta cũng hãy mở tráp lòng chúng ta, dâng lên Chúa Giêsu lễ vật còn quý giá hơn, là đức tin của ta. Lễ vật của các đạo sĩ là dành cho Đức Vua. Lễ vật đức tin của ta là dành cho Đức Chúa. Nếu có lúc còn quên mở tráp lòng, thì Phụng Vụ lại nhắc nhở chúng ta. Hằng ngày, khởi đầu Giờ Kinh Phụng Vụ, Giáo Hội vẫn dùng lời Thánh Vịnh 94/95 mà nói với ta như sau:

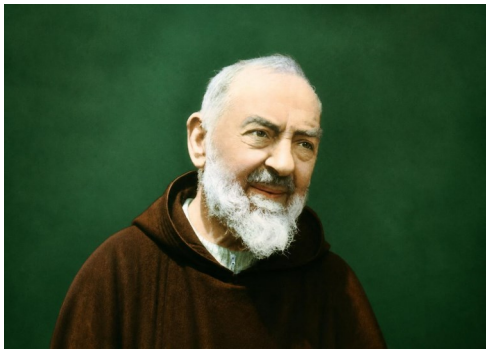
Hãy vào đây ta cúi mình phủ phục →

Quỳ trước tôn nhan Chúa là Đấng dựng nên ta
Bởi chính Người là Thiên Chúa ta thờ

Chúa đó là Chúa Cha, mà cũng là Chúa Kitô. Chúng ta đọc những lời trên hướng về Chúa Kitô, phủ phục trước nhan Chúa Kitô, tuyên xưng Ngài là Chúa, tức là bày tỏ lòng tin của chúng ta vào Ngài. (còn tiếp)

Đọc tiếp BTDL/CN-1MV ***<VII. YÊU MẾN CHÚA>***

CHA THÁNH PIÔ NĂM DẤU VÀ VIỆC XƯNG TỘI, RƯỚC LỄ BẤT XỨNG



WTGPSG (23/9/2026) - Đối với Cha Thánh Piô Năm Dấu, đời sống thiêng liêng không dừng lại ở việc lãnh nhận Bí Tích Hòa Giải và Thánh Thể, nhưng đòi hỏi nơi người đón nhận một tâm hồn chân thành, biết nhìn nhận tội lỗi và thực sự muốn hoán cải.

Một thiếu nữ đạo đức, là con thiêng liêng của Cha Piô, đã đính hôn với một chàng trai đã từ bỏ đức tin. Cô nhất quyết không định ngày cưới, trừ khi anh trở lại với đời sống Bí Tích. Thế nhưng, anh lại chế nhạo cha thiêng liêng của cô là Cha Piô, gọi Ngài là một kẻ lừa đảo, lợi dụng những người cả tin bằng cái gọi là dấu Thánh trên thân thể.

Bất chấp thái độ hoài nghi và phản đối của vị hôn phu, cô vẫn tiếp tục tham dự Thánh Lễ của Cha Piô vì cô đang thực hành kế hoạch năm bước nên Thánh mà Cha Piô đề nghị, trong đó việc tham dự Thánh Lễ hằng ngày và rước lễ giữ vị trí trung tâm. Một lần nọ, cô thuyết phục được anh chàng cùng mình đi tham dự Thánh Lễ. Trong Thánh Lễ, vị hôn phu bỗng tái mét rồi thì thầm: "Chuyện này ngày nào cũng xảy ra sao?" Cô trả lời là có, nhưng không hiểu thực sự anh đang muốn hỏi điều gì.

Điều khiến cô hết sức kinh ngạc là sau đó, vị hôn phu bắt đầu đến tham dự các Thánh Lễ của Cha Piô. Rồi một ngày kia, anh bật khóc không ngừng khi nhìn thấy trên đầu Cha Piô ba vòng gai đan xen vào nhau, những mũi gai đâm xuyên qua da đầu khiến máu chảy xuống khuôn mặt Ngài.

Cô gái không hề nhìn thấy vòng gai ấy và cảm thấy vô cùng bối rối: Phải chăng vị hôn phu vốn chế nhạo Cha Piô đã nhìn thấy điều mà những người ại khác đều không thể nhìn thấy? Lần kế tiếp khi xưng tội với Cha Piô, cô hỏi vị cha thiêng liêng của mình điều đó có thật hay không. Cha Piô xác nhận rằng trong Thánh Lễ, Ngài thực sự mang mão gai trên đầu, một nỗi đau mà Đức Kitô đặc biệt mang lấy để đền tạ những tội lỗi trong tư tưởng.

Thị kiến siêu nhiên về một nỗi đau khổ tột cùng ấy đã trở thành bước ngoặt đưa chàng trai trở lại với đức tin. Hai người kết hôn, và cùng nhau bước lên "chiếc thang năm bậc" mà Cha Piô trao cho những người con thiêng liêng của Ngài để giúp họ nên thánh: rước lễ hằng ngày, xưng tội hằng tuần, suy niệm, xét mình và đọc sách thiêng liêng.

Cha Piô khuyên nên xưng tội thường xuyên như vậy vì Ngài nói rằng linh hồn cũng giống như một ngôi nhà cần được dọn dẹp mỗi tuần một lần. Ngài không bắt buộc, nhưng chỉ đưa ra một lời khuyên.

Có những trường hợp Cha Piô đang đón nhận một linh hồn trở về với Chúa, nhưng trong một thời gian, Ngài vẫn từ chối ban phép giải tội. Ngài làm như vậy cho đến khi người ấy có được tâm tình thích hợp để xưng thú tội lỗi và thực sự quyết tâm thay đổi đời sống. Một trong những tội nghiêm trọng nhất khiến Cha Piô từ chối ban phép giải tội là tội phạm sự thánh, tức là rước lễ khi đang ở trong tình trạng tội trọng. Theo Cha Piô, một người đã phạm tội phạm sự thánh chỉ có thể hy vọng được tha thứ khi nhận được "một ân sủng đặc biệt được ban nhờ lời cầu nguyện của những linh hồn sống rất gần gũi với Thiên Chúa." Cha Piô có thể nhận biết ân sủng đặc biệt ấy.

Có lần, một phụ nữ người Anh đến tòa giải tội của Cha Piô. Thế nhưng, Ngài kéo cửa tòa giải tội lại và nghiêm khắc nói với bà: "Tôi không có thời gian dành cho bà." Bà vẫn kiên trì. Suốt hai mươi ngày, bà đều trở lại, và mỗi lần đều bị Ngài từ chối theo cách nghiêm khắc như vậy. Đến ngày thứ hai mươi mốt, Cha Piô mới bằng lòng nghe bà xưng tội. Ngài gọi bà là "một thụ tạo đáng thương và mù lòa", rồi hướng dẫn: "Thay vì phàn nàn về sự nghiêm khắc của tôi, bà nên tự hỏi làm thế nào lòng thương xót của Thiên Chúa có thể đón nhận bà sau bao nhiêu năm phạm sự thánh. Bà có nhận ra mình đã làm một điều khủng khiếp không? Để giữ vẻ ngoài của một người đạo đức, bà đã suốt nhiều năm lên Rước lễ bên cạnh mẹ và chồng mình, trong khi bản thân đang ở trong tình trạng tội trọng."

Cha Piô cho bà biết: "Người phạm tội phạm sự Thánh sẽ tự đưa mình đến chỗ hư mất." Để được thanh tẩy khỏi tội lỗi nhơ nhớp và nghiêm trọng ấy, cần có một ân sủng đặc biệt, được ban sau khi những "linh hồn sống rất gần gũi với Thiên Chúa" dâng lời cầu nguyện. Chúng ta cần lưu ý thật kỹ điểm này: không phải lời cầu nguyện của một người, nhưng là của nhiều người, nghĩa là lời cầu nguyện của hơn một người.

Hãy thành tâm suy nghĩ về điều này như một phương thế cứu giúp các linh hồn. Nếu chúng ta có một người bạn hay một người thân đã phạm tội phạm sự Thánh, hãy mời gọi những người đạo đức thánh thiện cùng cầu nguyện cho họ.

Người phụ nữ ấy đã phải chờ hai mươi mốt ngày kể từ lần đầu tìm đến tòa giải tội cho đến khi được đón nhận. Có lẽ trong khoảng thời gian ấy, Cha Piô đã cầu nguyện cho bà. Và khi Ngài bằng lòng nghe bà xưng tội, Ngài đã ban phép giải tội cho bà. Linh hồn người phụ nữ Anh ấy được phục hồi trong tình trạng ân sủng, và bà hoàn toàn từ bỏ lối sống trước đây.

Có lẽ trường hợp nổi tiếng nhất về việc Cha Piô từ chối ban phép giải tội là câu chuyện một phụ nữ thú nhận đã từng phá thai. Trong quá trình nghiên cứu những trường hợp như thế, tôi nhận thấy hết lần này đến lần khác rằng lý do Cha Piô trì hoãn ban phép giải tội là vì những người phụ nữ sau khi phá thai đã không "thực sự thống hối."

Trong một trường hợp, một phụ nữ trở nên lệ thuộc vào thuốc sau khi phá thai. Cha Piô từ chối ban phép giải tội vì bà chưa thực lòng ăn năn. Bà phải đạt đến một lòng thống hối đích thực, và điều đó mất cả một năm.

Nhưng khi trở lại trong tâm tình thống hối chân thành, bà được Cha Piô ban phép giải tội. Mặc dù trước đó đã xa rời đời sống Công Giáo, bà bắt đầu xưng tội mỗi tuần một lần. Bà tìm lại được niềm vui hơn bao giờ hết và thoát khỏi sự lệ thuộc vào các loại thuốc tác động lên tâm thần.

Có rất nhiều người, sau khi thực hành việc xưng tội hằng tuần, đã tìm được sự bình an vượt xa những gì họ từng nghĩ mình có thể cảm nghiệm.

Song song với việc lãnh nhận các Bí Tích, Cha Piô luôn nhấn mạnh tầm quan trọng của việc suy niệm: "Suy niệm là chìa khóa giúp chúng ta tiến bộ trong việc nhận biết chính mình cũng như nhận biết Thiên Chúa; và nhờ đó, chúng ta đạt tới mục đích của đời sống thiêng liêng, là được biến đổi trong Đức Kitô."

Suy niệm là "chìa khóa" để nhận biết chính mình và nhận biết Đấng Toàn Năng; đồng thời cũng là con đường giúp Đức Kitô biến đổi chúng ta.

Có lẽ chúng ta cần xin ơn để thực sự ghi nhớ những lời Cha Piô dạy về việc suy niệm và đưa phương pháp Ngài hướng dẫn vào thực hành trong đời sống.

Đối với Cha Piô, suy niệm và xét mình là hai mặt của cùng một thực tại. Theo Ngài, suy niệm cho chúng ta một tấm gương để nhìn vào linh hồn, qua đó nhận ra những thiếu sót của mình. Còn việc xét mình cách khiêm tốn và có chủ ý giúp chúng ta nhìn nhận tội lỗi và đối diện với lương tâm.

Chúng ta có thể mang nhận thức về con người thương tích bởi tội lỗi của mình đến tòa giải tội, và cảm nghiệm được sự thanh tẩy của linh hồn.

Cha Piô thường nổi giận khi có người đến tòa giải tội mà chưa xét mình đầy đủ. Điều đó có nghĩa là Ngài phải dành thêm thời gian hướng dẫn họ, trong khi khoảng thời gian ấy có thể cần thiết hơn cho một người khác.

Rất nhiều lần, người ta tìm đến Cha Piô chỉ vì tò mò mà không hề xét mình cách nghiêm túc. Điều này khiến Ngài tức giận và khiến Ngài mang tiếng là một người nóng tính, nhưng chúng ta cần nhìn sự việc từ quan điểm của Ngài.

Cha Pio thường bị đối xử như một tiết mục trong các hội chợ, một cái gạch đầu dòng trong danh sách những điều cần trải nghiệm, và tệ nhất là như một kẻ dị hợm.

Một cuộc xét mình kỹ lưỡng là một tiến trình vị tha và trao ban chính mình, đòi hỏi chúng ta biết nghĩ đến người khác, thừa nhận những lần mình đã thất bại, và quyết tâm cách dứt khoát trước mặt Chúa rằng sẽ không lặp lại những điều từng gây tổn thương cho bản thân hay cho người khác.

Xét mình là điều thiết yếu để chấm dứt vòng luẩn quẩn của việc xưng tội mà không có quyết tâm sửa đổi đời sống cách cần thiết và dứt khoát.

Tôi muốn trở lại với lời khuyên của Cha Piô về việc rước Thánh Thể hằng ngày. Ngài thường nói: "Nếu bạn không chắc chắn rằng mình đang ở trong tình trạng tội trọng, bạn nên rước lễ mỗi ngày."

Có lần, Cha Piô đã nghiêm khắc khiển trách một người đàn ông vì anh ta ngủ quên và không đi tham dự Thánh Lễ. Tuy nhiên, chúng ta cần cẩn thận, đừng xem Cha Piô như một người cực đoan hay cuồng tín, như thể Ngài không bao giờ chấp nhận một ngoại lệ nào. Câu chuyện sau đây cho thấy Ngài rất linh hoạt, đặc biệt trong việc hướng dẫn những người đang sống trong bậc hôn nhân:

Một người con thiêng liêng của Cha Piô tên là Rosa cảm thấy hết sức bối rối. Cha Piô đã bảo bà ở nhà và không đến tham dự Thánh Lễ của Ngài. Rosa và Cha Piô đã biết nhau nhiều năm. Chồng bà, Giovanni, từng bị mù sau khi một vụ nổ thuốc nổ xảy ra ngay trước mặt ông; và Cha Piô đã cầu nguyện chuyển cầu để ông được phục hồi thị lực.

Vì thế, trong dịp này, Rosa, lúc ấy đang mang thai được tám tháng, đã vâng lời Cha Piô và ở nhà, không đi dự Thánh Lễ, mặc dù điều đó dường như đi ngược lại kế hoạch tham dự Thánh Lễ và rước lễ hằng ngày mà Cha Piô đã trao cho bà.

Bà vui vì đã lắng nghe lời Ngài, bởi ngay sau đó, bà bắt đầu chuyển dạ và sinh một bé trai sinh non nhưng hoàn toàn khỏe mạnh. Nếu Rosa cố gắng đi tham dự Thánh Lễ, có lẽ bà đã sinh con ngay trên xe buýt khi đang trên đường đến nhà thờ.

Mary O'Regan
(catholicexchange.com)

Nguồn: tgpsaigon.net

HIỂU ĐÚNG THÁNH ĐƯỜNG QUA NGHI THỨC CUNG HIẾN...



Denis R. McNamara
(sacredarchitecture.org)

Tiếp theo BTDL/CN-33TN

Phải chăng các Kitô hữu sơ khởi chỉ hội họp tại các tư gia? Vậy tại sao ngày nay lại xây dựng các Thánh Đường nguy nga?

Mặc dù sách Tông Đồ Công Vụ ghi nhận các tín hữu sơ khởi 'bẻ bánh' tại tư gia, nhưng Kinh Thánh cũng nhấn mạnh họ luôn trở về Đền Thờ để cầu nguyện. Nhiều bài giáo huấn và phép lạ quan trọng của các Tông Đồ đã diễn ra ngay trong khuôn viên Đền Thờ Giêrusalem. Đền Thờ thời bấy giờ là một quần thể kiến trúc nguy nga mang phong cách La Mã. Đức Kitô và các Tông Đồ đã bước đi giữa những hàng cột Côrintô, các gờ chỉ cổ điển, và Đại Đường *Basilica* (*Royal Stoa*) lộng lẫy, một không gian kiến trúc không mấy khác biệt so với các Thánh Đường thời sơ khai thế kỷ IV tại La Mã. Kitô Giáo được hoài thai không chỉ trong Do Thái Giáo mà còn trong lòng Đế Quốc La Mã, từ rất lâu trước khi Hoàng Đế Constantinô đón nhận Đức tin.

Dù Kitô Giáo có xuất hiện trong một khoảng trống văn hóa đi nữa, Giáo Hội vẫn cần phát triển một nền nghệ thuật và kiến trúc mang tính Bí Tích, đủ sức chuyển tải hình ảnh của Giêrusalem Trên Trời. Vì thế, xu hướng thu hẹp khái niệm Thánh Đường về mô hình 'ngôi nhà sinh →

hoạt' chỉ là một dạng hoài cổ lệch lạc mang tư duy 'càng cổ xưa càng tốt'. Tòa Thánh Đường không đơn thuần là một ngôi nhà, mà là một Không gian Công Cộng mang Tính Nghi Lễ và Bí Tích, nơi muôn người quy tụ để nếm cảm trước Vinh Quang và Sự Hoàn Mỹ của Vinh Quang Thiên Quốc.

Đâu là những nguyên tắc thần học chi phối thiết kế Bàn Thờ?

Mấy thập niên qua, Bàn Thờ thường được ví như 'bàn ăn của cộng đoàn'. Điều này không sai, bởi Bàn Thờ chính là nơi Dân Chúa lữ hành quy tụ để tạ ơn Ngài. Nhưng sâu xa hơn thế, Bàn Thờ là một Bí Tích, dấu chỉ hữu hình thể hiện thực tại vô hình. Thực tại cốt lõi ấy là: Bàn Thờ đại diện cho Bàn Tiệc Cánh Chung Vinh Hiển, và là Biểu Tượng của chính Đức Kitô.

Sách Khải Huyền mạc khải rằng tương lai của nhân loại là khúc hoan ca vĩnh cửu bên Thiên Chúa khi công trình Cứu Độ hoàn thành. Thiên Chúa sẽ là 'mọi sự trong mọi người' và Sự Hiện Diện Thần Linh sẽ biến đổi tất cả. Sự dữ cùng hậu quả của Tội Lỗi, cái chết, đau khổ, lệ đá, sẽ hoàn toàn bị dập tắt, để Thiên Chúa hân hoan tái hợp nhất với muôn loài Ngài đã dựng nên. Cử hành vĩnh cửu đó được gọi là 'Tiệc Cưới Con Chiên': Đức Kitô - Chàng Rể - nên một vĩnh viễn với Giáo Hội - Tân Nương của Ngài.

Phụng Vụ dưới đất chính là sự thông phần vào Phụng Vụ Thiên Quốc. Bữa ăn Phụng Vụ cử hành trên Bàn Thờ diễn tả tính vững bền, sự rạng ngời và nét hoàn mỹ vĩnh cửu. Chúng ta tập làm quen với Thiên Quốc bằng cách thực thi các nghi thức Thiên Quốc ngay trong hành trình lữ thứ.

Dẫu vậy, Thánh Lễ còn là một Đại Hy Tế. Do đó, Bàn Thờ không đơn thuần là bàn ăn, mà là Bàn Tế Tự. Đức Kitô vừa là Thượng Tế, vừa là Bàn Thờ, vừa là Lễ Vật. Chính Ngài mới là Bàn Thờ Đích Thực. Bàn Thờ trần gian biểu thị Đức Kitô, đúng như châm ngôn cổ xưa: *'Bàn Thờ chính là Đức Kitô'* (*Altare est Christus*). Đó là lý do Linh Mục Chủ Tế hôn Bàn Thờ khi tiến vào Cung Thánh, bởi hôn Bàn Thờ chính là hôn kính chính Đức Kitô.

Vì là Dấu chỉ Bí Tích của Đức Kitô, Bàn Thờ được thiết chế để làm nổi bật "Tính Kitô":

- Chất liệu vững bền: Bàn Thờ được chế tác bằng đá tự nhiên và gắn cố định vào nền nhà, biểu thị tính Bền Vững và Vĩnh Cửu của Con Thiên Chúa.

- Năm Vết Thương Thánh: Trên mặt Bàn Thờ được khắc 5 hình Thánh Giá nhỏ, tượng trưng cho 5 Vết Thương Thánh trên Thân Thể Ngài.

- Nghi thức Thánh hiến: Khi Đức Giám Mục Thánh Hiến (Xức dầu) Bàn Thờ, Bàn Thờ được nhìn nhận như một Thân Thể: Rảy Nước Thánh (gợi nhớ Bí Tích Rửa Tội) và Xức Dầu Thánh (*Chrism*), biểu thị Đức Kitô là "Đấng Được Xức Dầu".

- Mặc Y Phục và Chiếu Sáng: Sau khi xức dầu, Bàn Thờ được phủ Khăn Trắng, biểu thị Y Phục Trắng vinh hiển của các Đấng trên Trời, sẵn sàng cho Bàn Tiệc Cánh Chung, nơi chính Thiên Chúa tự hiến làm Bánh Hằng Sống trong Bí Tích Thánh Thể.

Cần lưu ý những khía cạnh nào khi thiết kế Tòa Giảng (Ambo)?

Nguồn gốc Tòa Giảng (*Ambo*) khởi đi từ thời Giáo Hội Sơ khởi, nơi không gian này được tách biệt chuyên biệt cho việc công bố Lời Chúa và diễn giảng Phụng Vụ. Tòa Giảng không đơn thuần là bục đọc sách (*lectern*), mà chính là một "Cung Thánh của Lời Thiên Chúa".

Tại Tòa Giảng, chúng ta được nuôi dưỡng bằng Lời Mạc Khải của Thiên Chúa, tương tự như tại Bàn Thờ, chúng ta được nuôi dưỡng tối thượng (*par excellence*) bằng Mình và Máu Đức Kitô. Vì lẽ đó, Tòa Giảng phải thể hiện sự tương hợp chặt chẽ về hình khối, đường nét và chất liệu với chính Bàn Thờ.

Cần tuân theo các nguyên tắc nào khi thiết kế Giếng Thánh Tẩy (Baptistry)?

Trong thời Kỳ Sơ Khởi, Giếng Thánh Tẩy (*Baptistery*) thường là một công trình kiến trúc tách biệt với lòng Nhà thờ. Những dự tòng chưa được tính là "công dân" của Giáo Hội, nên họ lãnh nhận Bí Tích Rửa Tội ở công trình bên ngoài này, rồi mới tiến vào Thánh Đường trong khúc ca khải hoàn.

Theo thời gian, việc ban Bí Tích Rửa Tội dần chuyển sang hình thức đổ nước trên đầu trẻ nhỏ, khiến Giếng Rửa Tội bị thu nhỏ kích thước và mất đi vị thế kiến trúc vốn có. Sang thế kỷ XX, tư duy thần học đã trả lại cho Bí Tích Rửa Tội ý nghĩa cốt lõi vốn có một cử hành Phụng Vụ mang trọn vẹn chiều kích Thanh Tẩy, Cùng Chết Đi và Tái Sinh. Nhờ đó, dấu chỉ Phụng Vụ được diễn tả trọn vẹn hơn qua hình thức Dìm Mình.

Sau Công Đồng Vatican II, nhấn mạnh về Bí Tích Rửa Tội như cánh cửa tháp nhập vào Dân Thiên Chúa được đề cao, đưa Giếng Thánh Tẩy trở lại bên trong lòng Nhà thờ. Tuy nhiên, việc bố trí Giếng Thánh Tẩy cần tuân thủ nghiêm ngặt các nguyên tắc thần học:

- Ý niệm "Bước Vào": Vị trí Giếng Thánh Tẩy (thường đặt ở lối vào hoặc Cửa Nhà thờ) phải biểu thị sự "khởi đầu bước vào" Giáo Hội. Tuyệt đối tránh đặt Giếng Thánh Tẩy ngay trên Cung Thánh bên cạnh Bàn Thờ, vì Bí Tích Rửa Tội là Sự Khởi Đầu, chứ không phải là Điểm Đến Cánh Chung (vốn thuộc về Bí Tích Thánh Thể).

- Hình Bát Giác (8 cạnh): Kiến trúc Giếng Thánh Tẩy mang hình 8 cạnh gắn liền với Truyền Thống sâu xa về "Ngày Thứ Tám" - Ngày Phục Sinh của Đức Kitô, vượt ra ngoài tuần sáng tạo 7 ngày cũ, biểu thị cho Sự Sống Mới và Sự Nghỉ Ngơi Vĩnh Cửu của Thiên Quốc.

- Cung Lòng và Huyệt Mộ: Giếng Thánh Tẩy vừa biểu thị cho Huyệt Mộ, vừa là Cung Lòng tái sinh.Tín hữu bước xuống các bậc thang tượng trưng cho việc "chết đi" đối với con người cũ (bước xuống huyệt mộ), và sau khi dìm mình qua nước Tẩy Rửa, họ bước lên ở phía bên kia như một Thọ Tạo Mới được sinh ra từ Mẫu Thể Giáo Hội.

Tại sao nhiều nhà thờ xây dựng sau Công Đồng Vatican II lại thiếu đi giá trị thẩm mỹ? Tại sao lại dỡ bỏ Bàn Thờ Đá Cẩm Thạch và sơn đè lên các bức tranh tường cổ?

Vào thế kỷ XX, tư tưởng Hiện Đại đề cao tiến bộ kỹ thuật. Giáo Hội cũng khao khát chứng minh Đức Tin có thể đối thoại với thời đại. Tuy nhiên, một số xu hướng nghệ thuật đương thời lại đi theo chủ nghĩa cơ khí, lấy nhà máy hay cỗ máy làm chuẩn mực kiến trúc (với bê tông, kính, thép). Dù tư duy cơ khí này khá xa lạ với Thần Học Bí Tích, nhiều mục tử thời đó vẫn áp dụng với mong muốn đưa Giáo Hội tiến cùng thời đại.

Sau Công Đồng Vatican II, một trào lưu thần học lệch lạc đã tự quy định nhà thờ chỉ là "Nhà nhóm họp" (*meetinghouse*). Mặc dù chủ nghĩa hoài cổ thiếu phê phán này từng bị Đức Giáo Hoàng Piô XII lên án trong Thông Điệp *Mediator Dei*, một

số nhà thần học vẫn cho rằng nhà thờ không cần mang nét thánh thiêng mà chỉ là "lớp vỏ cho hành vi Phụng Vụ".

Sách Giáo Lý của Giáo Hội Công Giáo đã chấn chỉnh quan niệm này khi khẳng định: Các Nhà Thờ *"không đơn thuần là những nơi nhóm họp, nhưng biểu thị và làm cho thấy Giáo Hội đang sống ở nơi này, là nơi Thiên Chúa ở với con người đã được giao hòa và hợp nhất trong Đức Kitô"* (CCC, 1181).

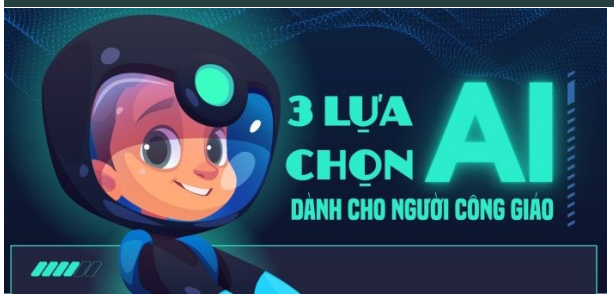
Chính vì hiểu sai Nhà Thờ là nhà nhóm họp đơn thuần, người ta đã dỡ bỏ Bàn Thờ cổ, Trướng Bàn Thờ (*Altarpiece*), Tượng Thánh và các Bức Bích Họa. Dưới triều đại Đức Giáo hoàng Bênêđictô XVI, Giáo Hội đã làm sáng tỏ rằng Công Đồng Vatican II là một cuộc canh tân dựa trên Nguyên Tắc Giải Thích về Tính Liên Tục (*Hermeneutic of Continuity*), chứ không phải sự Đứt Gãy (*Rupture*). Nhờ đó, cộng đoàn Dân Chúa đang ngày càng tái khám phá và trân trọng Giá Trị Trường Tồn của Kiến Trúc Phụng Vụ Truyền Thống.

1. Tác giả là một nhà nghiên cứu, diễn giả và độc giả uy tín hàng đầu trong lĩnh vực Kiến Trúc Phụng Vụ Công Giáo tại Hoa Kỳ. Ông hiện là Giáo Sư Nghiên Cứu tại Viện Phụng Vụ Liturgiam (Liturgy Institute) thuộc Đại Học Saint Mary of the Lake (Mundelein, Illinois) và là tác giả của nhiều tác phẩm giá trị như *Catholic Church Architecture and the Spirit of the Liturgy*.

2. Lời dẫn của người dịch.

Chuyển ngữ: ***Đức Hữu, O.P.***
Nguồn: gpbuichu.org

3 lựa chọn AI dành cho người Công Giáo



Trước việc trí tuệ nhân tạo (AI) đang được sử dụng rộng rãi, chúng tôi nghĩ có lẽ bạn muốn biết hiện đã có những nền tảng AI nào được xây dựng dựa trên thế giới quan Công Giáo.

Tại Aleteia, chúng tôi có phần do dự khi giới thiệu bài viết này đến bạn, xuất phát từ những mối quan ngại sâu sắc và thực tế của chúng tôi về sự lệ thuộc ngày càng nhiều vào trí tuệ nhân tạo.

Chúng tôi đồng cảm với rất nhiều người đã lên tiếng cảnh báo về những mối nguy hại — từ Đức Giáo Hoàng Lêô, trong Thông Điệp đầu tiên của Ngài đã cảnh báo rằng AI có thể trở thành "một Tháp Babel mới" và kêu gọi việc "giải trừ quân bị" AI, cho đến ông Chris Olah, nhà đồng sáng lập Anthropic, người phát biểu tại buổi giới thiệu Thông Điệp này và kêu gọi có sự phân định sâu sắc hơn để AI thực sự phục vụ cho sự phát triển con người. Một bản tóm lược tuyệt vời về những vấn đề khi sử dụng AI, ngay cả đối với nhu cầu thông thường, *có thể được tìm thấy trong bài viết* của nữ tác giả Công Giáo Emily Stimpson Chapman.

Cùng với những vị ấy và nhiều người khác, chúng tôi góp tiếng nói của mình vào lời kêu gọi xây dựng một thế giới nhân bản hơn, bám rễ sâu trong các mối tương quan chân thực và chân lý của Tin Mừng. Chúng tôi quan ngại trước những phát hiện cho thấy AI khiến chúng ta trở nên *trầm cảm,* lo âu và *kém khả năng tư duy hơn* — chưa kể đến việc nó đang *tàn phá* hành tinh này.

Nhưng thực tế là ngày càng có nhiều người đang sử dụng AI. Nhiều người xem đây là một nguồn tài nguyên quý giá giúp tiết kiệm thời gian, và một số người thậm chí buộc phải sử dụng nó trong công việc (mặc dù, sau Thông Điệp của Đức Giáo Hoàng, người Công Giáo có thể có cơ sở để được miễn trừ vì lý do tôn giáo đối với việc sử dụng AI). Và ngay cả những người trong chúng tôi, dù có những mối quan ngại sâu sắc, vẫn nhận thấy đây là một công cụ hữu ích cho những nhu cầu thỉnh thoảng sử dụng.

Vì có rất nhiều người đang sử dụng AI, chúng tôi nghĩ rằng sẽ hữu ích nếu bạn biết hiện nay đã có những nền tảng AI được xây dựng đặc biệt trên nền tảng thế giới quan Công Giáo. Nếu bạn sử dụng AI, có thể bạn sẽ ưu tiên dùng một trong những mô hình này hơn.

Nhưng trước hết, có một số điều vô cùng quan trọng cần ghi nhớ.

– Luôn nhớ rằng bạn không thể hoàn toàn tin tưởng AI

– Khi sử dụng AI, hãy ghi nhớ hai điều:

1. AI thường xuyên mắc sai sót.

Một nghiên của BBC cho thấy các hệ thống AI trình bày sai nội dung tin tức gần một nửa số lần — một con số đáng kinh ngạc.

2. AI mang tính xu nịnh.

AI sẽ nói những gì nó nghĩ là bạn muốn nghe, thay vì nói sự thật. Các chatbot thường quá dễ đồng tình khi đưa ra lời khuyên, khẳng định các hành vi ngay cả khi hành vi đó gây hại hoặc bất hợp pháp.

Nếu sử dụng AI, hãy luôn nhớ rằng bạn không bao giờ có thể hoàn toàn tin tưởng nó, dù trong các vấn đề liên quan đến tín lý, luân lý hay thậm chí các dữ kiện cơ bản. Mọi điều AI nói với bạn đều cần được kiểm chứng từ những nguồn khác. (Các nền tảng AI Công Giáo sử dụng nguồn thông tin từ các văn kiện chính thức của Giáo Hội, mà bạn có thể kiểm chứng dữ liệu để xác nhận xem AI đã trình bày chính xác hay chưa.)

Lập trường của chúng tôi là việc định hướng AI theo quan điểm Công Giáo không đủ để bù đắp những tác động tiêu cực nghiêm trọng mà việc sử dụng AI gây ra cho nhân loại và môi trường sống của hành tinh.

Với những lưu ý cần thiết đó, dưới đây là ba nền tảng AI được huấn luyện dựa trên cội rễ truyền thống Công Giáo.

3 nền tảng AI Công Giáo.

1.Magisterium AI.

Tự giới thiệu là "công cụ trả lời số 1 thế giới dành cho Giáo Hội Công Giáo", nền tảng này khai thác thông tin từ một thư viện khổng lồ gồm hơn 29.000 văn bản Công Giáo, bao gồm các Thông Điệp Giáo Hoàng, Bộ Giáo Luật và những tác phẩm của các Giáo Phụ. Nền tảng này được thiết kế để bảo đảm nội dung phù hợp với Giáo Lý Công Giáo.

2. Truthly.

Tương tự Magisterium AI, hệ thống AI này được thiết kế để cung cấp các câu trả lời phù hợp với truyền thống Giáo Hội, Huấn Quyền và Kinh Thánh:

Mọi AI khác đều được xây dựng để đồng thuận với bạn. Truthly nói cho bạn biết sự thật. Câu trả lời tức thời. 2.000 năm khôn ngoan. Không tô vẽ hay bóp méo sự thật.

Được thiết kế nhằm giúp người dùng thăng tiến trong đời sống đức tin, Truthly cung cấp công cụ tìm kiếm Thánh Lễ, các khóa học có cấu trúc, chương trình học hỏi Kinh Thánh và nhiều tính năng khác. ⟶

3. Acutis AI.

Được đặt theo tên Thánh Carlo Acutis, nền tảng AI này được thiết kế dành cho giới trẻ, cung cấp những lời khuyên luân lý Công Giáo với các tính năng kiểm soát mạnh mẽ, có thể tùy chỉnh dành cho cha mẹ và giới hạn thời gian sử dụng.

Được phát triển bởi hai anh em Peter và Thomas Cooney trong độ tuổi sinh viên đại học, Acutis AI có phạm vi hoạt động vượt ra ngoài việc giáo dục người dùng về giáo huấn Công Giáo. Peter Cooney chia sẻ với Aleteia: "Chúng tôi muốn Acutis trở thành nền tảng thay thế hoàn toàn ChatGPT, Gemini hoặc bất kỳ hệ thống AI phổ biến nào khác đối với các gia đình Công Giáo, không chỉ trong những câu hỏi liên quan đến Công Giáo mà còn trong nhu cầu sử dụng hằng ngày."

Chuyển ngữ: ***TRI KHOAN*** / Nguồn: aleteia

AI LÀ VỊ KHÁCH ĐƯỢC CÁC LINH HỒN NƠI LUYỆN NGỤC MONG ĐỢI NHẤT?



WHĐ (05/11/2026) - *Ai là vị khách mà các linh hồn nơi Luyện Ngục mong mỏi được gặp nhất? Tất nhiên, đó chính là Đức Mẹ. Đức Mẹ thực sự đến nơi ấy để trợ giúp các linh hồn. Một số vị Thánh đã được thị kiến hoặc được cho biết về điều này, và các Ngài đã làm chứng. Thật là một nhận thức tuyệt vời, nhất là khi chúng ta cử hành Lễ Các Linh Hồn vào ngày 02 tháng 11.*

Joseph Pronechen
(ewtn.co.uk)

Vào thế kỷ XIV, Thánh Brigitta Thụy Điển đã được đưa đến Luyện Ngục nhiều lần. Trong những lần ấy, Đức Trinh Nữ Maria đã mặc khải cho Thánh Nữ rằng: "Mẹ là Mẹ của tất cả các linh hồn nơi Luyện Ngục, và Mẹ là Mẹ Thương Xót đối với những người con đang hết sức cần đến sự trợ giúp của Mẹ, bởi trong những đau khổ của mình, họ không thể tự giúp bản thân."

Đức Mẹ còn nói với Thánh Nữ rằng, vì là người Mẹ đầy lòng trắc ẩn, Mẹ thường xuyên đến thăm và an ủi những người con đang đau khổ của mình nơi ấy.

Nhiều thế kỷ sau, trong Nhật Ký, Thánh Faustina ghi lại rằng, một đêm nọ, Thiên Thần Bản Mệnh đã đưa chị đến "một nơi mờ mịt, đầy lửa, nơi có đông đảo các linh hồn đang chịu đau khổ. Họ tha thiết cầu nguyện, nhưng lời cầu nguyện ấy không đem lại ích lợi cho chính họ; chỉ chúng ta mới có thể đến trợ giúp họ." Các linh hồn nói với chị "bằng một tiếng nói duy nhất rằng nỗi đau khổ lớn nhất của họ là khát khao Thiên Chúa".

Thánh Faustina tiếp tục: "Tôi thấy Đức Mẹ đến thăm các linh hồn nơi Luyện Ngục. Các linh hồn gọi Người là 'Ngôi Sao Biển'. Người đem đến cho họ sự bồi dưỡng."

Trong tác phẩm *The Glories of Mary (Vinh quang Đức Maria)*, Thánh Alphonsô Ligouri viết: "Ngoài Đức Maria và sự trợ giúp của người Mẹ Thương Xót này, họ còn có niềm an ủi nào khác trong những đau khổ của mình?"

Ngài tiếp tục: "Thật hạnh phúc biết bao cho những tôi tớ của người Mẹ nhân hậu nhất này, bởi họ không chỉ được Mẹ trợ giúp trong thế gian, mà còn được Mẹ nâng đỡ và an ủi bằng sự bảo trợ của Người nơi Luyện Ngục. Vì ở đó, sự trợ giúp càng cần thiết hơn, bởi họ đang chịu đau khổ và không thể tự giúp mình; do đó, người Mẹ Thương Xót này càng nỗ lực giúp đỡ họ hơn."

Thánh Alphonsô tiếp đó thuật lại những điều các vị Thánh khác đã nhìn thấy hoặc nói đến. Ngài cho biết Thánh Brigitta cũng nghe Chúa Giêsu nói với Mẹ Người rằng: "Mẹ là Mẹ của Con, Mẹ là Mẹ Thương Xót, Mẹ là Đấng An Ủi những người đang ở nơi Luyện Ngục."

Theo lời Thánh Alphonsô kể lại, Đức Trinh Nữ Maria "nói với Thánh Brigitta rằng, cũng như một người bệnh nghèo khổ, đau đớn và bị bỏ rơi trên giường, cảm thấy được an ủi khi nghe một lời động viên, thì các linh hồn ấy cũng cảm thấy được an ủi khi chỉ nghe danh Người. Chỉ riêng danh Maria, một danh hiệu của niềm hy vọng và ơn cứu độ, mà những người con yêu dấu này thường kêu cầu trong chốn ngục tù ấy, cũng đủ đem lại cho họ niềm an ủi lớn lao."

Thánh Vinh Sơn Ferrer, vị Thánh đã đưa hàng ngàn người trở lại với đức tin, cũng có cùng xác tín ấy. Trong *Vinh quang Đức Maria*, Thánh Alphonsô viết rằng Thánh Vinh Sơn đã cho biết "Đức Trinh Nữ rất thánh nhân hậu và quảng đại biết bao đối với những người đang chịu đau khổ nơi Luyện Ngục… nhờ Người, họ nhận được sự an ủi và bồi dưỡng không ngừng." Thánh Alphonsô cũng nói rằng Thánh Bernardinô thành Siena giải thích: nơi Luyện Ngục, đối với những người "là bạn đời của Đức Giêsu Kitô, Đức Maria có quyền thống trị và quyền năng trọn vẹn để giải thoát họ khỏi những đau khổ, cũng như đưa họ ra khỏi đó."

Theo Thánh Alphonsô: "Đức Maria không chỉ an ủi và trợ giúp các tôi tớ của Người nơi Luyện Ngục; Mẹ còn giải thoát họ khỏi chốn ngục tù ấy và đưa họ ra khỏi đó nhờ lời chuyển cầu của mình."

Đức Maria đưa các linh hồn về trời.

Các vị Thánh nói rằng vào ngày Đức Maria được đưa về trời, Mẹ đã xin Chúa Giêsu ban cho Mẹ ân huệ được đưa tất cả các linh hồn nơi Luyện Ngục đi cùng, và ngày ấy Luyện Ngục đã trống vắng. Nhà thần học người Pháp vĩ đại Jean Gerson, sống vào thế kỷ XV, cũng xác nhận điều này, cho biết nhiều học giả tin như vậy. Sau đó, vào thế kỷ XV, Thánh Denis thành Chartreux kể rằng trong các dịp mừng Chúa Giêsu Giáng Sinh và Phục Sinh, Mẹ Người cùng đông đảo các Thiên Thần đến Luyện Ngục và giải thoát nhiều linh hồn.

Điều này hoàn toàn hợp lý. Như Thánh Alphonsô một lần nữa ghi nhận: "Thánh Bernardinô nói rằng Đức Trinh Nữ diễm phúc có quyền giải thoát các linh hồn khỏi Luyện Ngục bằng lời cầu nguyện và việc áp dụng các công nghiệp của Người, nhất là đối với những ai đã tận hiến cho Người."

Cũng cần nhắc đến việc Đức Mẹ hiện ra với Đức Giáo Hoàng Gioan XXII và bảo Ngài phổ biến áo Đức Bà

màu nâu cùng lời hứa gắn liền với áo này. Năm 1322, Ngài ban hành một Tông Sắc về áo Đức Bà và điều sau này được gọi là Đặc Ân ngày thứ Bảy (Sabbatine Privilege). Trong Sắc Chỉ ấy, Ngài ghi lại lời Đức Mẹ nói với mình: "Nếu trong số các tu sĩ hoặc thành viên Hội Áo Đức Bà Núi Cát Minh có những người bị kết án nơi Luyện Ngục vì các lỗi lầm của họ, thì vào ngày thứ Bảy sau khi họ qua đời, Mẹ sẽ xuống giữa họ như một người Mẹ dịu hiền; Mẹ sẽ giải thoát họ và dẫn đưa họ đến núi thánh của sự sống đời đời." (Dĩ nhiên, những người mang áo Đức Bà phải sống đời thánh thiện.)

Đức Giáo Hoàng Gioan nói thêm: "Vì thế, tôi chấp nhận ân thánh này; tôi phê chuẩn và xác nhận ân ấy dưới thế, như Đức Giêsu Kitô đã nhân từ ban ân ấy trên trời, nhờ công nghiệp của Đức Trinh Nữ rất thánh."

Những người mang Áo Đức Bà Núi Cát Minh thánh này là các tu sĩ Cát Minh và thành viên Hội Áo Đức Bà. Chúng ta tự động trở thành thành viên của hội khi được nhận áo Đức Bà. Một số vị Giáo Hoàng kế tiếp, trong đó có Thánh Piô V, đã xác nhận: "Các Kitô hữu có thể đạo đức tin tưởng rằng, sau khi qua đời, Đức Trinh Nữ diễm phúc sẽ trợ giúp các linh hồn thuộc Hội Áo Đức Bà Núi Cát Minh bằng lời chuyển cầu liên lỉ, công nghiệp và sự bảo trợ đặc biệt của Người, nhất là vào ngày thứ Bảy, ngày được Giáo Hội dành riêng để kính Đức Trinh Nữ. Đó là những linh hồn đã qua đời trong tình trạng ân sủng, đã mang áo Đức Bà và giữ đức khiết tịnh theo bậc sống của mình…" (Xem lịch sử.)

Thánh Alphonsô đặt câu hỏi: "Tại sao chúng ta lại không hy vọng nhận được những ân sủng và đặc ân tương tự, nếu chúng ta tận hiến cho người Mẹ nhân lành này? Và nếu chúng ta phục vụ Người với tình yêu đặc biệt hơn, tại sao chúng ta không thể hy vọng được ơn lên Thiên Đàng ngay sau khi chết, mà không phải vào Luyện Ngục?"

Đức Maria đồng hành với các linh hồn trong và trước Luyện Ngục.

Trong ngày lễ Các Linh hồn – và thực ra là mọi ngày – chúng ta có thể trợ giúp Mẹ Thương Xót trong việc cầu bầu cho các linh hồn nơi Luyện Ngục: những người thân, bạn hữu, những người bị bỏ rơi và bị lãng quên. Hãy cầu xin Đức Mẹ trợ giúp, an ủi các linh hồn ấy và đưa họ về Thiên Đàng.

Như Thánh Alphonsô khuyên dạy: "Nếu chúng ta muốn trợ giúp các linh hồn nơi Luyện Ngục, hãy cố gắng nhớ đến họ trong tất cả lời cầu nguyện dâng lên Đức Trinh Nữ Maria, đặc biệt dâng kinh Mân Côi cho họ, vì kinh này đem lại cho họ sự xoa dịu lớn lao."

Thánh Đa Minh từng được một linh hồn đang rời Luyện Ngục để lên Thiên Đàng cho biết rằng: "Một trong những nguồn trợ giúp chính yếu cho các linh hồn nơi Luyện Ngục là kinh Mân Côi được đọc cầu cho họ; và ngay khi đến Thiên Đàng, họ sẽ cầu nguyện cho những người đã dâng cho họ những lời kinh đầy quyền năng ấy."

Thánh Alphonsô cũng chia sẻ rằng, theo Thánh Bernardinô: "Các tôi tớ của Đức Maria đang chịu đau khổ ấy thường được Người đến thăm và trợ giúp. Vì thế, hãy nhận thấy việc trở thành tôi tớ của Đức Bà nhân lành này quan trọng biết bao; bởi Người không bao giờ quên họ khi họ đang chịu đau khổ trong ngọn lửa ấy. Và mặc dù Đức Maria trợ giúp tất cả các linh hồn nơi Luyện Ngục, Người vẫn luôn xin được nhiều ân xá và sự giảm nhẹ đau khổ hơn cho những ai đã đặc biệt tận hiến cho Người." Đó là một lý do tuyệt vời để chúng ta cũng tận hiến cho Mẹ Thương Xót ngay từ bây giờ.

Nhìn về tương lai của chính mình và của người khác, để tránh hoặc rút ngắn thời gian nơi Luyện Ngục, Linh mục Dòng Tên F.X. Schouppe, trong tác phẩm *Purgatory, Illustrated by the Lives and Legends of the Saints (Luyện Ngục, được minh họa qua cuộc đời và truyền thuyết các Thánh)*, khuyên rằng: "Trước hết, để đạt được sự thanh sạch lớn lao trong tâm hồn và nhờ đó có ít lý do phải lo sợ Luyện Ngục, chúng ta cần nuôi dưỡng lòng sùng kính sâu xa đối với Đức Trinh Nữ Maria." Ngài khuyên hãy "trung thành mang áo Đức Bà; thực hành đức bác ái đối với người sống" và thực hiện các công việc thể hiện lòng thương xót.

Ngài nói thêm: "Người Mẹ nhân lành này sẽ trợ giúp những người con yêu dấu của mình thanh luyện tâm hồn và rút ngắn thời gian nơi Luyện Ngục, đến nỗi họ có thể sống với niềm tín thác lớn lao. Người còn mong muốn họ đừng quá bận tâm về vấn đề này, và đừng để mình nản lòng vì nỗi sợ hãi quá mức, như chính Người đã đoái thương tuyên bố."

Trong ngày Lễ Các Linh Hồn này, hãy cầu xin Đức Maria, Mẹ Thương Xót của chúng ta, đến thăm Luyện Ngục và đưa nhiều linh hồn từ nơi ấy về Thiên Đàng. Chúng ta hãy trợ giúp Mẹ bằng việc lần chuỗi Mân Côi cầu cho các linh hồn ấy.

Chuyển ngữ:
Lm. Titô Trần Nguyên Lãm

Tiếp theo tr. 4: **Tông Du Argentina**

dưỡng việc các tín hữu thuộc về Thân Thể Đức Kitô và dạy họ biết chia sẻ. Những cảm thức và xác tín khác nhau trong Giáo Hội trở thành sự phong phú khi mọi người ý thức rằng hiệp nhất vừa là hồng ân được lãnh nhận, vừa là nhiệm vụ phải đảm trách.

Ngài nhấn mạnh: "Hiệp thông với Đức Kitô thúc đẩy chúng ta tích cực tham gia vào đời sống cộng đoàn, quảng đại chia sẻ những hồng ân đã lãnh nhận, dâng hiến chút ít mình có vì lợi ích của nhiều người".

Dưới chân Thập Giá, Đức Maria dạy các tín hữu yêu thương "đến cùng". Điều cần thiết không phải là thực hiện những việc lớn lao, nhưng là trung thành ở lại bên Chúa, trong đau khổ cũng như trong niềm vui.

Đức Thánh Cha nhận ra những nghĩa cử bác ái anh hùng trong đời thường: người cha thức dậy từ tờ mờ sáng để kiếm cơm bánh cho gia đình; người mẹ thức suốt đêm bên con đau yếu trong bệnh viện; người bạn dành thời gian cho người đang cần mình. Đó là cách hướng mắt về trời và tô màu hy vọng cho từng ngày sống.

"Argentina, hãy trỗi dậy và bước đi"

Bước cuối cùng là được sai đi thi hành sứ mạng, như lời sai đi khi kết thúc Thánh Lễ. Đức Thánh Cha kêu gọi: "Hãy đi và loan báo Tin Mừng, hãy loan báo niềm vui Tin Mừng bằng lời nói và những việc lành".

Ngỏ lời với cả dân tộc, Ngài thúc giục: "Argentina, hãy trỗi dậy và bước đi". Trích lời Thánh Augustinô, Ngài mời gọi đặt tình yêu làm cội rễ của mọi hành động: thinh lặng, lên tiếng, sửa lỗi hay tha thứ đều phải xuất phát từ đức ái, bởi từ cội rễ ấy chỉ có thể nảy sinh điều tốt lành.

Kết thúc bài giảng, Đức Thánh Cha dâng lời cầu nguyện lên Đức Mẹ Luján, nhắc rằng Triều Đại Giáo Hoàng của Ngài khởi đầu ngày 8 tháng 5,

lễ kính Mẹ. Như hàng triệu người Argentina, Ngài xin được náu mình dưới áo choàng của Mẹ và được hướng dẫn trong sứ mạng Tông Đồ.

Ngài cũng phó thác dân tộc Argentina cho Mẹ, xin Mẹ giúp họ xây dựng "những nhịp cầu bác ái và những mạng lưới liên đới", tiếp tục tiến bước trên những nẻo đường hòa giải, hiệp thông và sứ mạng, được Lời Chúa soi sáng.

Cuối Thánh Lễ, Đức Tổng Giám Mục Jorge Eduardo Scheinig của Mercedes-Luján cảm ơn Đức Thánh Cha. Sau đó, Ngài lên đường đến sân bay quốc tế Ministro Pistarini, dừng chào các tình nguyện viên tại Villa Marista San José de Luján, trước khi rời Argentina để tiếp tục lên đường thăm Peru.

(Vatican News)

Tiếp theo tr. 3: **CHÚA KITÔ VUA**

có các Thiên Thần hầu cận, để đón rước chúc phúc cho những ai cho kẻ đói ăn, khát uống, tiếp đón khách lạ, →



cho kẻ trần truồng mặc, thăm nom kẻ đau yếu, tù đầy. Ai có lòng trong sạch, hiếu hòa, hy sinh vì nước Trời, Ngài thưởng công cho họ được thừa hưởng vương quốc, được Cha Ngài ban phúc hưởng sự sống muôn đời. Còn kẻ không biết thương người đói khát, rách rưới, đau yếu, đau khổ, không biết hy sinh vì nước Trời bị Ngài loại bỏ, chúng phải vào chốn cực hình muôn kiếp" (Mt. 25, 31-46)

Lạy Chúa Giêsu là Vua, xin cho các vị lãnh đạo biết sống theo gương Chúa là Mục tử nhân lành và Tôi Trung đau khổ để họ sáng suốt phục vụ và hy sinh cho đồng loại. Xin cho con tận tâm chăm lo cho kẻ đói ăn, khát uống, giúp đỡ những ai rách nát nghèo hèn, an ủi những người đau khổ, bệnh tật để họ được sống lại trong tình thương muôn đời của Chúa. Amen.

Lm. Giuse Vũ Khắc Nghiêm

Hành Hương cùng Fatima Tour: Các Linh Mục:
Ba Lan và Czestochowa: Nhà thờ Đức Bà Đen; Nơi Đức Mẹ hiện ra tại; Vô nhiễm Nguyên tội; Thánh Maximilian Kolbe; Quê hương của Đức Giáo hoàng Gioan Phaolô II; Đền thờ Lòng Thương Xót; Thánh Faustina; Viếng Đền thờ Faustina tại VCTD, Mỏ Muối Wieliczka; Praha; Thủ đô Cộng hòa Séc và Chúa Giêsu Hài Đồng...
Do Thái: Jerusalem, bức tường than khóc, Biển hồ Galile, Làng Nazareth, Tiệc Cưới Cana,Jericho Núi cám Dỗ, Núi Tabor, Núi Sion, Núi Olive(Chúa Thăng Thiên), Sông Jordan, Bữa tiệc Ly, Vườn Cây Dầu, Chặng Đàng Thánh Giá, Mộ Mẹ Maria, Biển Chết.
.Bồ Đào Nha: Thăm viếng linh địa Đức Mẹ Fatima, thăm mộ& Nhà Xưa 3 Thánh Trẻ Lucia, Jacinta, Francisco. , Viếng nhà thờ chính Tòa ở Lisbon, 3 tu viện: Gieronino, Baltalha, Alcobaca, phép lạ Thánh Thể tại nhà thờ Thánh Stephano, Tháp Belem.
.Tây Ban Nha: Tham quan Barcelona; Đền thờ Đức Me Đen, Đền Thánh&con Đường Thánh Giacobe, Đền Thánh St. Ignatio (Y Nhã).
.Pháp: Thăm viếng Đức Mẹ Lộ Đức &tắm suối, tham dự rước kiệu quốc tế Mẹ Lộ Đức,Thánh Đường Đức Mẹ Mân Côi, Đức Mẹ Vô Nhiễm Nguyên Tội, Tham Dự Bí Tích Sức Dầu
.Nam Tư: Thăm viếng và khẩn nguyện tại linh địa Đức Mẹ Medjugorie, Đồi Pobrdo nơi Đức Mẹ Hiện Ra, Nhà thờ Thánh Giacobe có Đức Mẹ Maria đẹp nhất thế giới, Tượng đồng chúa chảy dầu quanh năm.
Các Tour trong năm:
Chuyến 1: Ngày 11 Đến 25 Tháng 5,2026: 15 Ngày $3,999+tip Land Tour
Airline:Estimate$1,199 Cha Linh Hướng: Ca sĩ LM:Christopher Pham Quoc Tuan
Chuyến 2: Ngày 15 đến 29 tháng 06,2026: 15 Ngày $3,999 +tip Land Tour
Airline:Estimate$1,199 Cha Linh Hướng: Nhạc sĩ, ca sĩ LM. Joseph Trinh Ngoc Danh
Chuyến 3:Ngày 14 Đến 29 Tháng 09,2026: 16 ngày $4,299 +tip Land Tour
Airline:Estimate$1,199 Cha Linh Hướng: Nhạc sĩ, ca sĩ LM. Joseph Trinh Ngoc Danh
Chuyến 4: Ngày 05 Đến 19 Tháng 10,2026: 15 Ngày $3,999+tip Land Tour
Airline:Estimate$1,199 Cha Linh Hướng: LM. Nam Doan


LM:Trinh Danh

LM:Pham Tuan

LM: Nam Doan

Xin Liên lac: để biết thêm chi tiết:
Fatima Tour- ITA# 10623900
9450 Carnation Dr. Westminster, CA 92683
Email: fatimatour135@gmail.com
Phone office: (714)400-1796 Cha Danh:714-507-8856



DẠY LÁI XE
. AN TOÀN - KINH NGHIỆM - TẬN TÂM
. HỌC VÀ THI BẰNG VIẾT TIẾNG VIỆT
. NHẬN ĐƯA ĐÓN PHI TRƯỜNG
. XE CÓ HAI THẮNG
XIN LIÊN LẠC: 346-714-6717

CẦN MUA
TẤT CẢ CÁC LOẠI XE HƯ
XE CŨ KHÔNG DÙNG, XE ĐỤNG
KHÔNG CHẠY ĐƯỢC CẦN BÁN
MUA GIÁ CAO.
XIN GỌI: 713-482-9267
27115

Dignity Memorial ~ Funeral Homes & Cemetery Parks



Khu vườn an nghỉ:
*Đức Mẹ LaVang - *Đức Mẹ Lộ Đức
*Tobia - *Các Thánh Tử Đạo Việt Nam - *Vĩnh Cửu
Và nhiều vườn an nghỉ ngàn thu trong nghĩa trang
*Memorial Oaks - *Forest Park Westheimer - *F P Lawndale
*F P Woodlands - *Brookside - *Earthman Reshavem.

Tiffanie Thu Nguyen
Chuyên Viên Tư Vấn Thủ Tục An Táng & Hỏa Táng
Xin Liên Lạc: **832-566-6321**
Email : tiffanie.nguyen@DignityMemorial.com



- Địa táng * Hỏa Táng * Lăng Mộ
- Nhà Quàn * Nghĩa Trang
- Quan Tài * Bình Đựng Tro
- Viếng Xác * Lễ Phát Tang
- Đào Mộ/Lấp Mộ * Kim Tĩnh
- Mộ Bia * Bia Đứng * Bia Nằm

- Đặt trước được giảm giá và khoá giữ giá lại
- Đặt trước không phải trả tiền lời
- Đặt trước được trả góp 3 năm hoặc 5 năm
- Đừng để quá trễ sẽ mất nhiều quyền lợi và discounts
- Đừng để gánh nặng và lo lắng cho gia đình

www.prepaidfunerals.texas.gov
http://www.dignitymemorial.com/en-us/index.page
Dignity Memorial
LIFE WELL CELEBRATED

VAN HOUSTON ACADEMY
VAN HOUSTON ACADEMY
TRƯỜNG TƯ THỤC VIỆT NAM ĐẦU TIÊN TẠI HOUSTON
• CHÀO ĐÓN HỌC SINH TỪ MẪU GIÁO ĐẾN LỚP 12
• TỶ LỆ TRUNG BÌNH GIỮA GIÁO VIÊN: HỌC SINH LÀ 1:10
• CẤP I-20 - NHẬN HỒ SƠ DU HỌC TỪ DU HỌC SINH VIỆT NAM ĐẾN TOÀN THẾ GIỚI
• TRƯỜNG TƯ THỤC ĐƯỢC CHỨNG NHẬN VỚI ĐẦY ĐỦ ĐIỀU KIỆN TỪ TIỂU BANG TEXAS VÀ LIÊN BANG HOA KỲ
• MIỄN PHÍ CHƯƠNG TRÌNH AFTER SCHOOL
ACCREDITED cognia
13618 Bellaire Blvd Ste E3, Houston, TX 77083 832-359-3417
Facebook.com/VanHoustonAcademy



AIR VANGARD
(832) 279-8839
Chuyên: Sửa chữa, bảo trì, thay mới máy lạnh & Sưởi, walk-in Freezer & Cooler cho nhà và cơ sở thương mại
THẬT THÀ - TẬN TÂM - UY TÍN
GIÁ CẢ PHẢI CHĂNG
VĂN NGUYỄN
TACLA87904C

Đăng quảng cáo xin liên lạc: Ch. Hiền Lê: 281-495-8133; email: dunglacad@gmail.com

More Choice Insurance
THÁI PHẠM AGENCY
281-581-9999
AUTO-HOME-LIFE-COMMERCIAL
và Lớp Xóa Ticket
(không có ticket cũng nên học lớp này)
* Tại Đây có bán điện thoại
V 247
13236 Bellaire Blvd., @ Synott, Houston, TX 77083

Phong Construction
Chuyên lợp mái nhà
Build: tiệm, xây thêm phòng, làm sheetrock
Sơn sửa, lót gạch- gỗ laminate
Làm ống nước, thay bình nước nóng
Thay cửa sổ, đổ xi măng
Làm đá Granite countertop
Xin Liên Lạc Phong: (832)790-1518
(Định giá miễn phí)

T-N DENTAL CENTER
14360 Bellaire Blvd, Suite 104
Houston, TX 77083
Đối diện Fiesta, gần xa lộ 6
281-575-8008
Nữ Bác Sĩ Nha Khoa
NGUYỄN THU NGUYỆT DDS
Doctor of Dental Surgery
Tốt nghiệp: Marquette University, Milwaukee, WI
Bằng hành nghề tại Texas, California, Wisconsin
Và 9 tiểu bang thuộc Central Regional USA
Hiện là Bác sĩ điều trị của Harris County Hospital District, Houston, Texas
Đảm trách NHA KHOA TỔNG QUÁT
NHA KHOA THẨM MỸ
NHA KHOA NHI ĐỒNG

NINH AIR
Air Conditioning & Heating
Chuyên máy lạnh, sưởi & nước nóng
832-359-8430
www.NinhAir.com
Thợ Điện (Electrician)
Tụ Nguyễn chuyên về điện.
Sửa chữa và thay mới, nhận làm từ nhỏ đến lớn
thay hộp điện tư nhân và thương mại.
Thay bình nước nóng - Thông ống cống
Có 25 kinh nghiệm có bằng điện
việc làm đảm bảo.
713-240-1206 or 713-261-8095

JANET THÚY BÙI
Chuyên Nghiệp & Tận Tâm
Realtor & Mortgage - Loan Originator
Direct Line:
713-569-1558
email: janetbuimbt@yahoo.com
R.E. 543438 RMLO-NMLS 311921

Plumbing Service
Thợ ống nước
Có License and Insured
Sửa Chữa
và Lắp ráp hệ thống nước nhà
A/C Installation & Repair
CERTIFIED BACKFLOW TESTER.
Xin gọi cho Tuấn Đỉnh # 832-654-6727

AB REALTY & MORTGAGE
11602 Bellaire Blvd Ste C Houston TX 77072
Mua - Bán - Thuê - Mướn - Quản Trị
Vay Tiền - Nhà - Đất và Cơ Sở Thương Mại
281-568-9988
CÓ CHƯƠNG TRÌNH PRIVATE LENDER
*Không cần chứng minh
lợi tức hoặc credit xấu*
ĐẶC BIỆT VAY TIỀN FHA
CHỈ CẦN DOWN 3.5%
Christine Quỳnh NMLS 268981
www.ABRealtyMortgage.com

Bác Sĩ
NGUYỄN X. CƯỜNG
Chuyên trị và giải phẫu
TAI - MŨI - HỌNG
281-933-1700
Đo thính lực & cấp máy trợ thính
9225 Boone Rd. Houston 77099
11914 Astoria # 555 Houston 77089

Đức Thành - Khô Bò
11360 Bellaire Blvd, Suite 850 - Houston, TX 77072
Điện thoại: 281.564.8899
Các loại mứt khô
Tôm khô Louisiana
Cá đù một nắng
Các loại nước mát
Khô gà lá chanh
Khô heo cháy tỏi
Trên 200 mặt hàng bán tại tiệm

TWFG Insurance Services, Inc.
Đại diện nhiều hãng bảo hiểm danh tiếng như:
Safeco, Hartford, Progressive, Metlife Auto, Travelers...
Xin L/L để mua bảo hiểm tốt & rẻ.
281-444-9300
Joseph Vu
13480 Veterans Memorial Dr., Ste. P4, Houston, TX 77014

HƯƠNG XUÂN TOFU
8388 W. Sam Houston S. Suite 134 – Houston, TX 77072
* Hương Xuân sản xuất đậu hũ tươi (trắng) và chiên mỗi ngày
* Đậu hũ Hương Xuân không dùng thạch cao & chất bảo quản
Xin gọi: 832.581.5180 & 281.416.6231

LỚP HỌC THI BẰNG LÁI XE
Lớp BẰNG VIẾT tiếng VIỆT: thứ Tư và thứ Bảy
THI LÁI XE TIẾNG VIỆT: từ thứ Hai đến thứ Bảy
TẬP LÁI XE KHÔNG ĐẬU SẼ HOÀN TIỀN LẠI 100%
Trong khu Lee Sandwich, đối diện Hồng-Kông 4
Tập xe an toàn, kinh nghiệm, uy tín, xe 2 thắng
Giá cả phải chăng
Xin liên lạc: TRUNG 832-275-0950
THẮNG: 713-391-4573

11360 Bellaire Blvd., #950 - Houston, TX 77072
(Trong khu Tượng Đài Chiến Sĩ, đối diện nhà hàng A Lý)
Tiệm Chính Gốc Của Đức Hương Cali
ĐỨC HƯƠNG
GIÒ CHẢ
CHUYÊN SẢN XUẤT
GIÒ CHẢ NÓNG
MỖI NGÀY:
Giò Lụa
Giò Bò Thì Là
Giò Huế
Giò Thủ
Giò Bì
Giò Gà Nấm Hương
Chả Quế, Chả Chiên
Nem Chua
Chả Bông
Bánh Dầy, Bánh Giò
281.988.6155
Đặc biệt
KHÔNG DÙNG
HÀN THE
Giờ mở cửa: 7am - 7pm • 6 ngày 1 tuần (nghỉ thứ 4)

LUCKY STAR
DECORATING & DESIGNS
281-902-8888
*Đại hạ giá gỗ Laminate
dầy 12.3mm / $ 1.29 sqf
*Tiền công chỉ có $1 / 1sqf
*Định giá & giao vật liệu free
*Sẽ đem mẫu tới tận nhà
*Đặc biệt làm cầu thang $59.00
cho một bậc (tiền công + vật liệu)
*Chúng tôi làm overnight cho
những cơ sở thương mại
www.luckystarflooring.com

Thủy Nguyễn
REALTOR
281-774-8047
thuynguyen123@yahoo.com
Mua, bán, thuê nhà hay có nhu cầu liên quan đến địa ốc, xin liên lạc Bích Thủy. Hãy tin rằng bên cạnh qúy vị là một người tận tâm, chu đáo, làm việc hữu hiệu cho lợi ích của quý vị

NGHĨA TRANG VIỆT NAM
FOREST PARK EAST FUNERAL HOME
21620 Gulf Freeway - Webster - TX 77598
ĐẤT NGHĨA TRANG * NHÀ QUÀN * AN TÁNG * HOA * MỘ BIA
L/L Kim Ghi: 713-391-4708

CÔNG TY ĐIỆN LỰC
TPL
TEXAS POWER & LIGHTING
ENERGY
713-552-0484
www.tplenergy.com